STE JAARGANG No. 192 MAANDAG 21 AUGUSTUS 1967

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

oofdredacteur: J. C. Maas ● Uitgeverdrukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad ● Kantoor: Consciëntiesteeg 27 — 29 ● Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Wapens uit Oostblok stromen Lagos binnen

LAGOS — De Sovjet-Unie en andere communistische landen hebben het oog op de burgeroorlog in Nigeria gericht en zijn begonnen de regering in Lagos met omvangrijke wapenleveranties te steunen. Volgens betrouwbare inlichtingen zijn al vijftien Russische transportvliegtuigen, volgeladen met oorlogsmaterieel, op de Noordnigeriaanse luchthaven Kano geland. Dertien toestellen zouden straaljagers van het type Mig-15 hebben aangevoerd. De centrale regering hield zaterdagavond groots militair vertoon met haar pasverworven bezit. Acht uit Tsjecho-Slowakije afkomstige L-29 straaljagers gierden over de hoofdstad. Naast Tsjecho-Slowakije heeft ook Polen militaire uitrustingstukken ter beschikking van overste Gowon gesteld. Om de Nigerianen met het moderne materieel vertrouwd te maken heeft volgens betrouwbare inlichtingen de Sovjet-Unie een honderdtal technici naar Lagos gestuurd.

Zaterdag bombardeerde een vliegtuig van Biafra het vliegveld Kano. Een woordvoerder van de centrale regering zei, dat daarbij een op de grond staand vliegtuig lichte beschadigingen opliep. In Enoegoe, de hoofdstad van Biafra, verklaarde men evenwel dat een aantal Mig-jagers werd vernietigd.

De hoge commissaris van Engeland in Lagos, sir David Hunt, is naar Londen ontboden. Men verwacht dat de Britse regering met hem wapenleveranties aan Nigeria zal bespreken.

Nigeria voert acties tegen afgescheidenen op

Na de militaire successen van het afgescheiden Biafra hoopt de centrale regering nu, dat zij de strijd door haar overwicht in de lucht in haar voordeel kan beslissen. De Nigeriaanse luchtmacht heeft dit weekeinde al enige doelen in Biafra gebombardeerd. Van westerse zijde heeft Nigeria niet veel militaire steun kunnen krijgen. Engeland en de Verenigde Staten hebben totnogtoe verzoeken om wapenhulp afgewezen. Engeland stond slechts de levering van wat luchtafweergeschut en geweren toe. Waar Biafra militair materieel vandaan haalt is niet bekend.

Bruggehoofd

Het radiostation van Biafra meldde zondag, dat grondgevechten plaats vonden in de plaats Owo, ruim twintig kilometer in west-Nigeria. Biafraanse troepen hebben een tweede bruggehoofd in het westen gevormd bij Okene, ten noorden van de eveneens afgescheiden Nigeriaanse staat Middenwesten. Zij zouden de plaats Oesoe hebben bezet. Dit werd eveneens in Lagos tegengesproken. Radio Biafra zei voorts, dat een olieopslagplaats in het oliestation Bonny, ten zuiden van Port Harcourt, nog steeds brandt en een bedreiging vormt voor de gehele Shell-BP-installatie. Volgens de radio hebben federale troepen de brand gesticht, maar een federale woordvoerder verklaarde dat een Biafraans vliegtuig de olietank had gebombardeerd.

Totale oorlog

Biafra, het voormalige Oost Nigeria, verklaarde zich op 30 mei onafhankelijk. Enkele dagen later ontbrandde de burgerkrijg, die politiele actie werd genoemd. Pas nadat Biafraanse troepen in augustus de stamverwante deelstaat Middenwesten binnentrokken verklaarden de machthebbers in Lagos de totale oorlog aan Biafra, waar kolonel Ojockwoe de baas is.

In de hoofdstad van West-Nigeria, Ibadan, deden zich vorige week bloedige onlusten voor tussen voor- en tegenstanders van het centrale bewind. De gouverneur van het gebied stelde een uitgaansverbod in.

Strijd breidt zich uit in Kwangtoeng

HONGKONG — Naar verluidt zouden steeds meer Mao-gezinde troepen naar Kanton in handen zouden hebben en de strijd zich zou verspreiden naar andere gebieden van de provincie Kwangtoeng.

Volgens berichten in Hongkongse kranten zou een bemiddelingspoging van premier Tsjoe En Lai gefaald hebben en zou de situatie uit de hand gelopen zijn.

Een krant in Hongkong meldt, dat gewonden van de strijd in Kwangtoeng tussen voor- en tegenstanders van Mao Tse Toeng naar Macao vluchten om daar in ziekenhuizen opgenomen te worden.

In de stad Kockong zou ten minste even hevig gevochten zijn als in Kanton.

Ambassade V.S. in Londen beschoten

Politieke daad tegen „yankee-fascisme"

LONDEN — Het gebouw van de Amerikaanse ambassade in Londen is zondagavond kort na half elf vanuit een passerende witte auto met een machinegeweer beschoten. Ruiten en glazen deuren gingen aan scherven en een aantal kogels kwam in het wegdek terecht. Niemand werd gewond. In het gebouw bevonden zich op het ogenblik van de aanslag slechts een telefonist en een wacht van de mariniers.

De auto, waarin drie mannen zaten, reed na de beschieting snel weg. De meeste materiele schade is aangericht aan de consulaire afdeling van de ambasade.

De Amerikaanse ambassade in Londen beslaat een hele zijde van Grosvenor Square. Ambassadeur David Bruce heeft een suite op de tweede etage maar woont doorgaans in Regents Park.

De huisbewaarder van nabij gelegen flatwoningen zei een dozijn schoten te hebben gehoord. „Het leek wel een gangsterfilm uit Chicago. Overal kwam meteen politie vandaan en mariniers stroomden uit het gebouw. Het was een chaos", aldus Rueben Hutley.

Briefje

Later vond men een briefje op het trottoir met de volgende inhoud: „Staak de misdadige moorden door het Amerikaanse leger. Solidariteit met alle mensen die vechten tegen yankee-fascisme in de hele wereld. Racisme-vrijheid voor de Amerikaanse negers". De ondertekening luidde „revolutionaire solidariteitsbeweging".

Drie van de zes glazen deuren zijn door kogels doorboord. Een ambassadefunctionaris zei dat negen kogelgaten waren gevonden.



● *Te Brakkeput mei-mei werden gistermorgen de medaljes uitgereikt aan de winnaars van de Koninkrijksspelen 1967. Bij de atletiek gingen in tegenstelling tot verleden jaar niet alle gouden medaljes naar de Nederlandse atleten. De Antilliaan U. Wiels eiste de gouden plak op voor het onderdeel discuswerpen. De medalje werd hem op de borst gespeld door het commissielid H. da Costa Gomez.*

Bestuur Sportliga blij met verloop koninkrijksspelen

Goed werk van plaatselijk bestuur

WILLEMSTAD — De volgende rijksspelen zullen omstreeks dezelfde tijd in 1968, dus de eerste twee weken van augustus, in Nederland worden gehouden. Dit deelde gistermorgen het hoofdbestuur van de Stichting Koninkrijkssportliga tijdens een persconferentie mee. In een andere maand dan augustus kan het eigenlijk niet, want men is gebonden aan de vakantietijd daar de jeugd dan vrij is. De gevoelens over de spelen op de Antillen in het algemeen werden voor het hoofdbestuur vertolkt door dr Verhoeve. Deze zei dat men met vreugde had kunnen constateren dat de spelen aan hun verwachtingen hebben voldaan, want, zo merkte hij op, „wij werken ook met overheidsgelden en die moeten wij zo kritisch mogelijk besteden, zodat wij dus de spelen met een heel kritisch oog hebben gevolgd".

Bovenstaande uitspraak van het hoofdbestuur is wel een riem onder het hart voor de leden van het landelijk bestuur van de Antillen, in het bijzonder voorzitter Juan Isa en secretaris Henry Prince, die zich in de afgelopen twee maanden hebben moeten uitsloven om de voorbereiding van de spelen voor elkaar te krijgen.

Zeer aangenaam was het hoofdbestuur getroffen door het feit dat er geen enkel noemenswaardig incident was voorgevallen, hoewel door de warmte die er heeft geheerst in de afgelopen week, de brandstof daarvoor wel aanwezig was. Een ongelukje ligt nu eenmaal in een klein hoekje. Dr Verhoeve bracht een eresaluut aan de spelers, de organisatoren en de overheid.

In tegenstelling tot wat eerder als de oorzaak werd vermeld dat de spelen dit jaar niet in Nederland konden plaatsvinden, namelijk de val van het kabinet in Den Haag, vertelde dr Verhoeve dat de enige reden van de plaatsverschuiving was dat ben in Nederland niet voldoende gelden ter beschikking had. Hij ontkende categorisch dat deze beslissing iets uit te staan had met de val van het kabinet. Wél noemde hij als een der oorzaken het overlijden van de heer Lo Brunt, in wiens handen de organisatie lag.

Men stond voor de keuze de spelen niet te houden of de Antillen die te laten organiseren. Met de gelden die men had, kon men wél één ploeg de tocht over de oceaan laten maken. Wanneer de spelen in Nederland gehouden zouden worden, moest men voor twee ploegen deze dure trip betalen.

In juni (de 17e) telegrafeerde men naar de Antillen en Suriname en deelde men het besluit mee. Op de Antillen had men dus twee maanden om het evenement op poten te zetten. Het hoofdbestuur weet enkele kleine schoonheidsfoutjes die in de organisatie voorkwamen, dan ook aan deze korte voorbereiding.

De heer Timman, voorzitter van het landelijk bestuur van Nederland, deelde mee dat men de volgende maand reeds in Nederland aan de slag gaat voor de spelen in 1968. Men hoopt in oktober reeds de nodige bijzonderheden te kunnen doorsturen aan Suriname en de Antillen die dan op tijd hun voorbereidingen kunnen treffen. Het volgende jaar komen er geen nieuwe takken van sport bij, alleen de atletiek wordt uitgebreid met speerwerpen en 3000 meter terwijl bij tennis dan ook een gemengddubbel zal worden gespeeld. In dit verband merkte men op dat men streeft naar een voorlopige consolidatie van de spelen van dit jaar.

Het ligt in de bedoeling ook het bedrijfsleven in de drie delen van het koninkrijk warm te maken voor de spelen zodat men in het vervolg ook van deze kant steun mag verwachten. Men is van mening dat het bedrijfsleven evenveel meeleeft met de spelen als de overheid of andere instanties.

Over de spelen van 1968 merkte dr Essed op, dat deze „het neusje van de zalm" zullen worden en dat men vooral het opvoedend element van de spelen in Nederland niet mag onderschatten.

Man bekent moord op vrouw en vier kinderen in V.S.

ST CLOUD — De dertigjarige voormalige helikoptervlieger David Hoskins uit St Cloud in de Amerikaanse staat Minnesota heeft tegenover de politie bekend dat hij zijn vrouw en vier kinderen vermoord heeft. Hoskins verklaarde dat hij eerst zijn vrouw had doodgeschoten en daarna zijn boerderij, waarin zich zijn vier kinderen bevonden, in brand had gestoken. Vervolgens had hij zichzelf verwond en vastgebonden aan een paal.

Antillen tweede in landenklassement

WILLEMSTAD — Het landenklassement van de koninkrijksspelen die de afgelopen week op de Antillen werden gehouden, is als volgt: 1. Nederland; 2. Ned. Antillen en 3. Suriname. De Antillen klommen een plaatsje hoger vergeleken met het vorige jaar. Nederland heeft zijn eerste plaats te danken aan eerste plaatsen bij het zwemmen, het tennissen, de judowedstrijden, de atletiek en een derde plaats bij het voetballen. De Antillen veroverden de eerste plaats in het voetbaltoernooi, tweede plaatsen bij tennis en judo en derde plaatsen bij zwemmen en atletiek. Suriname werd tweede bij zwemmen, atletiek en voetballen.

Man na vechtpartij overleden

SAN NICOLAS. — In de nacht van zaterdag op zondag is tijdens een vechtpartij te San Nicolas, de dertigjarige Rufino Kelly van Dakota zodanig mishandeld, dat hij zondagmorgen in het San Pedro Hospitaal aan de bekomen verwondingen is overleden. In verband met deze zaak zijn drie personen, allen vijfentwintig jaar oud, aangehouden en opgesloten.

Tegen drie uur zondagmorgen werd door de politie in de Helfrichstraat te San Nicolas een zwaar gewonde man langs de weg gevonden. Het bleek de dertigjarige Rufino Kelly te zijn, ongehuwd en werkzaam als chauffeur bij Sam's grocery in de Hendrikstraat te Oranjestad. Het slachtoffer werd met de grootste spoed naar het San Pedro Hospitaal gebracht, waar hij omstreeks half vijf overleed.

Door de recherche van San Nicolas werd direct een diepgaand onderzoek naar het gebeuren ingesteld. Vast staat wel, dat in een bar aan Helfrichstraat te San Nicolas tussen twee en drie uur zondagmorgen de vechtpartij is begonnen en dat deze vechtpartij later in de Helfrichstraat werd voortgezet.

Hierbij zou het slachtoffer vele malen geslagen en geschopt zijn en zodanig zwaar mishandeld, dat hij enige uren later overleed. Een vriend, die hem te hulp wilde komen, kreeg eveneens een pak slaag en moest voor eerste hulp naar het hospitaal worden gebracht. In de morgenuren werden een aantal personen voor verhoor naar de politiewacht overgebracht. Verschillenden van hen konden na het verhoor huiswaarts keren, maar drie van hen bleven ingesloten als de vermoedelijke daders.

PEKING verhoogt druk op Hongkong

Kroonkolonie niet immer Brits bezit

HONGKONG — Het Pekingse Volksdagblad schrijft dat Hongkong een deel van China is en dat Chinese boeren van de aangrenzende volkscommunes het recht hebben er binnen te gaan indien zij dit wensen. „Het is ondenkbaar dat Hongkong altijd onder Britse overheersing kan blijven. Dit gebied is een onvervreembaar deel van China en moet tot het moederland terugkeren", aldus het blad naar aanleiding van de jongste incidenten bij de grens van de Britse kroonkolonie.

Iedereen weet, zo vervolgt het orgaan van de Chinese communistische partij, dat Hongkong Chinees gebied is dat aan het eind van de opium-oorlog met geweld door de Britten werd bezet. Het lot van Hongkong wordt beslist door de daar wonende Chinezen die zich bewust zijn van de steun van het Chinese volk, aldus het Volksdagblad.

Ultimatum

China heeft in een ultimatum Engeland 48 uur de tijd gegeven om de schorsing van drie pro-communistische dagbladen in Hongkong, die op 17 augustus in opgelegd, ongedaan te maken. Het ultimatum werd zondag aan de Britse zaakgelastigde in Peking overhandigd. De betrokken dagbladen werden donderdag verboden in afwachting van maatregelen tegen vijf directieleden, die de wetten tegen opruiing en het verspreiden van onjuist nieuws hadden overtreden.

Het ultimatum zegt dat bovendien 53 in Hongkong gearresteerde mannen binnen 48 uur moeten worden vrijgelaten. Wanneer dit niet gebeurt zal Engeland „verantwoordelijk gesteld worden voor alle ernstige gevolgen die daaruit voortvloeien".

De Britse invloed aan de zuidoost kust van China dateert van 1637. In 1715 vestigde de Britse East India Company een factorij te Kanton. Nadat het monopolie van deze onderneming in 1834 was opgeheven streefde de Britse regering naar een overeenkomst met China op grond waarvan Europeanen zich permanent in Kanton zouden mogen vestigen en de handelsbelemmeringen zouden worden opgeheven. Dit streven had weinig resultaat omdat Britse kooplieden een aandeel hadden in de opiumhandel, die de Chinese regering juist wilde onderdrukken. In 1839 brak tussen China en Groot Brittannie de opiumoorlog uit. Twee jaar later werd deze oorlog beeindigd en stond China Hongkong aan de Britten af. Als kroonkolonie werd Hongkong tot vrijhaven verklaard en er ontstonden goede hondelsbetrekkingen tussen Engeland en China. Na een tweede Brits-Chinese oorlog werden in 1860 het schiereiland Kowloon en het Stonecutters-eiland aan de kroonkolonie toegevoegd. In 1898 pachtte Engeland voor 99 jaar de new territories, een op het vasteland gelegen gebied met enkele honderden eilandjes. Als gevolg van verschillende gebeurtenissen in China zijn veel Chinezen naar Hongkong verhuisd. Er wonen er nu enkele miljoenen.

Van een ontwikkeld politiek leven is in Hongkong geen sprake. Er zijn geen politieke partijen van betekenis. De vakbeweging is georganiseerd in twee grote federaties, die respectievelijk op Taipeh en Peking zijn georienteerd.

Uitbreiding vrijdom invoerrechten bepleit

WILLEMSTAD. — Bij de behandeling in de centrale commissie van de staten van het regeringsvoorstel tot wijziging van de algemene verordening op de in-, uit- en doorvoer, is blijkens het verslag van de rapporteur onder meer het volgende gezegd:

„Van de gelegenheid dat een voorstel ter tafel is tot wijziging van de bepalingen, handelende over vrijdom van invoerrechten ten behoeve van plaatselijke industrieën, zouden vele leden gebruik willen maken om bij de minister erop aan te dringen dat deze bepalingen mede op andere bestaande bedrijven van toepassing worden verklaard, waarbij o.m. de radiateuren-fabriek vermelding verdient.

Enkele andere leden zijn van oordeel dat de grondgedachte van vrijdom van invoerrechten gericht dient te zijn op grondstoffen, welke ingevoerd worden ter veredeling. Zo dienen in dit verband b.v. de tabak en het papier, welke ten behoeve van de sigarettenindustrie worden ingevoerd, beschouwd te worden als reeds veredelde grondstoffen, zodat zij naar het oordeel dezer leden niet in aanmerking genomen zouden worden voor verlening van vrijdom van invoerrechten.

Door vele leden werd de vraag gesteld hoeveel nieuwe arbeidsplaatsen gecreëerd zijn tengevolge van de vestiging van sigaretten-industrieën op Curaçao en Aruba.

Eveneens zouden de leden aan het woord willen vernemen of naar het oordeel der regering de onderhavige voorstellen kostprijsverlagend werken op de plaatselijke produktie van sigaretten en zo ja, tot welk bedrag op een slof sigaretten.

Tenslotte zouden deze leden de aandacht van de minister willen vragen voor het navolgende. Bij wijze van protectie-maatregel ten behoeve van de alhier gevestigde chocolade-industrie zijn in 1961 de invoerrechten, verschuldigd op suikerwerken en chocolade met 100% verhoogd, t.w. van 20% tot 40% ad valorem. Nu inmiddels sedert enkele jaren de betreffende fabriek gesloten is zou gaarne vernomen worden of de minister het juist acht om de invoerrechten op de hierbovenbedoelde produkten desalniettemin op het verhoogde niveau te handhaven en zo ja, op welke gronden."

Noodtoestand in New Haven na rassenrellen

Brown roept negers op zich te bewapenen

NEW HAVEN — De burgemeester van de Amerikaanse stad New Haven in Connecticut heeft zondagmiddag voor de negerwijk de noodtoestand afgekondigd en een avondklok (20 uur) ingesteld nadat zich voor de tweede dag rasenrelletjes voordeden. Zwaar bewapende politiepatrouilles surveilleren door de stad terwijl op sommige plaats politiemannen met traangas gereed staan om in te grijpen. De bewoners van de wijk, woedend vanwege de politieinvasie, riepen beledigingen en veroorzaakten opzettelijk kleine incidenten om de politiemannen aan het werk te houden.

Bij de ongeregeldheden van zaterdag werden twaalf mensen gewond en vijftig gearresteerd.

Zaterdagavond gebruikte de politie traangas om groepen negers te verspreiden, die brand stichtten, winkels plunderden en met stenen ruiten ingooiden. De moeilijkheden in New Haven begonnen nadat drie mannen na een ruzie in een café in de negerwijk buiten de deur waren gezet. Zij keerden later met messen zwaaiend terug. Nadat de eigenaar van het café op een der mannen had geschoten, verzamelden zich terstond groepen negers op straat, die begonnen te plunderen en brand te stichten. Negerleiders zeiden dat de aanblik van politie met vuurwapens en gasmakers de woede bij de negers had aangewakkerd.

In Baton Rouge, de hoofdstad van Louisiana, is inmiddels zaterdag een hondertal negers aangekomen om de gouverneur van deze staat een lijst eisen voor te brengen. De negers, die een tiental dagen geleden uit Bogalusa waren vertrokken, hadden een afstand van 170 km achter de rug. Bij aankomst in Baton Rouge hebben zich geen incidenten voorgedaan.

Oproep van Brown

Een toespraak, die de leider van de „zwarte macht" Rap Brown tot de negers in Baton Rouge zou houden, kon niet doorgaan omdat de militante voorman in New York gevangen zit. Vanuit zijn cel deed Brown gisteren niettemin een oproep tot de negers zich te bewapenen. Zijn advocaat bracht de oproep over.

Brown was zaterdagochtend gearresteerd omdat hij een karabijn bij zich had toen hij van New Orleans naar New York reisde. Hij was al eerder in staat van beschuldiging gesteld in verband met ongeregeldheden die zich in juli in Maryland voordeden. Op grond van een federale wet mag iemand tegen wie een aanklacht is ingediend, geen vuurwapnes van de ene naar de andere staat vervoeren.

De organisaties die gewoonlijk in een dergelijk geval het grootste deel van de borgtocht storten, weigerden ditmaal hun medewerking en het gelukte Browns advocaat niet vermindering van de borgsom te verkrijgen. In verband met de hoogte van 't bedrag sprak hij van een „politieke misdaad". Volgens militante negerleiders had men Brown slechts onder een voorwendsel gearresteerd om te verhinderen dat hij in Baton Rouge zou spreken.

Groepen jonge negers veroorzaakten na het ingaan van de avondklok nog ongeregeldheden. Er werden ruiten ingegooid en enkele brandjes gesticht. Het aantal gearresteerden is intussen gestegen tot 150.

Autoriteit of kwajongen

NACIONAL 1967, het gestencilde week(?)blad van de Nationale Volkspartij heeft zich er nogal over opgewonden dat één van de redacteuren van de Amigoe, de heer Ard W. Horvers, de toegang is ontzegd tot de persconferenties van het nieuwe Curaçaose bestuurscollege en meer in het algemeen tot gesprekken met de eerbiedwaardige heren gedeputeerden, van wie meer in het bijzonder de heren S. G. M. Rozendal en A. A. Jonckheer. Het blad spreekt in dit verband van censuur op de vrije pers en trekt een vergelijking met de zaak De Wit, die zich hier in 1957 afspeelde.

Wat is er precies gebeurd? Tijdens een persconferentie en even daarna hebben de beide genoemde gedeputeerden zich enkele, vrij vreemde opmerkingen — althans voor gedeputeerden — uit de mond laten vallen. De heer Horvers heeft er ijverig aantekening van gemaakt en de opmerkingen vrijwel letterlijk gepubliceerd in de Amigoe van vorige week maandag. Toen de heren lazen wat zij gezegd hadden, schrokken ze er zelf van en er wordt zelfs gefluisterd dat nog hogere partijbonzen hen ter verantwoording hebben geroepen om hun ondoordachte uitlatingen.

Instede nu van de hand in eigen boezem te stelen en zich heilig voor te nemen in de toekomst deftigheid en decorum meer aanzien te geven door de mond te reinigen van voor autoriteiten ontoelaatbare taal, kreeg de verslaggever van de Amigoe de schuld. De gedeputeerde van voorlichting, de heer Rozendal, meende zelfs zover te moeten gaan de hoofdredacteur van dit blad tijdens een informeel gesprek mee te delen, dat de heer Horvers niet meer welkom was bij het B.C. Andere verslaggevers mochten best komen, „al was het de jongste zetter".

Had Nacional 1967 er niet over geschreven, dan zouden wij het incident onvermeld hebben gelaten. Men moet nieuwe bestuurderen immers de gelegenheid geven zich de nodige ervaring en bekwaamheid, ook in public relations, eigen te maken. Wij zijn ervan overtuigd dat het B.C. zeker het ondemocratische van zijn handeling zou hebben ingezien en wij hadden dan gezamenlijk in een feestelijke gecombineerde zitting van B.C. en pers het incident ter aarde kunnen bestellen.

Nu zijn wij verplicht er op te wijzen dat onze redacteur zich allerminst onbehoorlijk heeft gedragen; enkele leden van het B.C. hebben zich uitdrukkingen veroorloofd, die in strijd zijn met hun waardigheid als autoriteit. Wij beschouwen een persconferentie van gedeputeerden niet als een bijeenkomst van kwajongens, die met hun kornuiten zitten te ginnegappen. Hopelijk zal het B.C. ook tot deze gedachte komen.

Negenvoudige moord

Verdachte aangehouden

NORTH BATTLEFORD — De Canadese politie heeft een 21-jarig man gearresteerd, die ervan word beschuldigd dezer dagen op een afgelegen boerderij in Shell Lake (Canada) negen leden van een gezin vermoord te hebben. Slechts een vierjarig meisje kwam er levend af. De man, die Ernest Hoffman heet zou vandaag worden voorgeleid. Het vermoedelijke moordwapen, een geweer, is in beslag genomen.

De negen slachtoffers behoorden tot het gezin van boer James Peterson. Zij werden dinsdag dood aangetroffen in hun afgelegen boerderij in de Canadese provincie Saskatsjewan. Het waren de 47-jarige boer, en zijn 42-jarige vrouw, alsmede hun kinderen van 17, 13, 11, 9, 5, 2 en 1 jaar oud. De vierjarige Phyllis bleef in leven. Zij had dit te danken aan het feit, dat zij slapend tussen twee van haar zusjes, geheel onder de dekens lag, waardoor de moordenaar haar niet opmerkte.

De politie heeft nog niet kunnen vaststellen wat het motief van Hoffmann, een vrijgezel, is geweest. Toen hij werd gearresteerd bevond hij zich in een 96 km van Shell Lake verwijderde plaats.

Hofmans moeder zei dat haar zoon op 23 juli was ontslagen uit een psychiatrische inrichting.

Agenda CURAÇAO

Botica's - Otrabanda: Colon, tel.: 24200; **Punda:** Caribe, tel.: 12777.

MAANDAG

TeleCuracao - 16.30 Secret storm; 17.00 Kinderuurtje; 17.30 Expedition; 18.00 Israel presents; 18.30 Prot. uitz.; 18.45 Nieuws; 19.00 Shell progr.; 19.15 Publ. service; 19.30 RVD; 20.00 The big valley; 21.00 Nieuws; 21.15 Cinco y seis La Prensa; 21.30 Hogan's heroes; 22.00 The man from UNCLE.

Emmastad

OS Telecommunication - Kantoor open: 07.00 - 23.30 tel. 2307; 23.30 - 07.30 H. O. Walroud tel. 0-43897; B.g.g. tel 0-9

Personnel services - S. N. Wanga, Jul. van Stolberglaan 11, Rio Canario tel. 0-43823; B.g.g. tel. 9-9.
N.V. CSM-Ships' Agency - Kantoor open: 07.30 - 24.00 tel. 2551/2458.
Alleen voor dringende aangelegenheden - 00.00 - 07.30 tel. 9.
Aviation service - 23.30 - 06.30 E. M. H. Agnes, tel. 0-4454.

Vreugde op ere-tribune

WILLEMSTAD. — De minister van onderwijs F. J. Tromp toonde zaterdagavond uit het goede sporthout gesneden te zijn. Zijn vreugdesprong bij het eerste Antilliaanse doelpunt van Richard Kip gaf hem recht op een plaats in de Antilliaanse atletiekploeg voor het onderdeel hoogspringen bij de volgende Koninkrijksspelen. Het ministeriële enthousiasme werkte aanstekelijk op de anders zo rustige waarnemend gezaghebber W. G. de Haseth, die zich op de knieën sloeg van enthousiasme over deze Antilliaanse voorsprong. Ook de waarnemend minister-president C. D. Kroon vergat voor een ogenblik alle zorgen over overbelasting en lachte geheel ontspannen evenals gedeputeerde S. G. M. Rozendal, die even gelukkig was over dit Antilliaanse doelpunt als over het rechttrekken van de supplementoire begroting. De anders zo stille ged. R. H. Martinez kwam woorden te kort om op de ere-tribune zijn vreugde te uiten. Ged. R. Winkel verwerkte de vreugde meer innerlijk evenals gouverneur mr N. Debrot.

Suriname krijgt oliepalmcultuur

PARAMARIBO — De ministerraad van Suriname heeft in beginsel zijn goedkeuring gehecht aan een plan van de Handelsvereniging Amsterdam (HVA) tot vestiging van een oliepalmcultuur in de omgeving van Brokopondo.

Scheepsberichten

KNSM — Achilles 21 te Aruba; Adonis 19 te Barbados; Ammon 20 te Trinidad; Ares 24 te Cur. verw.; Aristoteles 19 te P'arbo; Artemis 23 te Barbados verw.; Attis 20 860 nw St Croix nr St Croix; Charis 18 130 w Flores nr Bremen; Chiron 20 70 nw Mona Passage nr Aruba; Diogenes 18 vn Guayaquil nr Buenaventura; Ganymedes 20 vn Cristobal nr Cur.; Hathor 18 180 nno Cristobal nr Gdynia; Hermes pas 21 Vlissingen nr Antwerpen; Isis 20 te Miami; Jason 20 te P'arbo; Kreon 19 vn A'dam nr Suriname; Ladon 18 1050 no Barbados nr A'dam; Mercurius 19 40 nnw Ouessant nr Barbados; Oranje Nassau 19 650 no Barbados nr Pta Delgada; Osiris 19 te Maracaibo; Palamedes 19 vn La Ceiba nr Hamburg; Prins der Nederlanden 19 1150 no Trinidad nr Port of Spain; Sarpedon 20 te La Union; Sinon 19 vn P'arbo nr Europa; Socrates 20 te Pto Cortes Telamon 19 vn Kingston nr Nassau; Themis 20 te Fort de France; Ulysses 19 vn R'dam nr Cur.

Tankers — Ameland 20 130 o Pto Rico nr Thameshaven; Atys 18 vn Heysham nr Cur.; Esso Rotterdam 19 110 o Turks eil nr Aruba; Keizerswaard 19 te Cur.; Khasiella 19 450 w Landsend nr Stanlow; Kosicia 19 vn Point Fortin nr Cotonou; Kylix 19 vn New York nr Cur.; P. G. Thulin 19 vn R'dam nr Cur.

Beursberichten

AMSTERDAM — Philips, Unilever en AKU sloten vast met ruime handel voor Philips en Unilever. Hoogovens hoger doch KLM zwak. Kon. Olie lager door winstnemingen. Cultures goed gedisponeerd, scheepvaarten en staatsfondsen licht verdeeld.

Spel voor onderweg

ROME. — Reizen kan ontzettend vervelend zijn, tenzij je een paar spelletjes kent om de tijd te doden.

Ik leerde er een van de Engelse schrijver Guy Elms, die in Rome woont. Volgens hem heeft Graham Greene het uitgevonden terwijl hij op een caféterras zat op de Via Veneto. Het heet "mensen haten".

Elms legde me het spel uit: "Je kunt het spelen op iedere openbare plaats — een caféterras, een spoorwegstation, een trein of een luchthaven terwijl je op je vliegtuig wacht. Je bepaalt je keus op iemand in de menigte, die je niet kent en begint hem te haten".

"Ik begrijp het niet goed, zei ik.

"Goed. We zullen nu een spelletje spelen. Zie je die man daar? Laten we hem haten".

Elms wees op een jongeman, die een paar tafels verderop een krant zat te lezen.

"Kijk naar hem", zei Elms, "De kotsgekke bastaard. Hij leest niets anders dan de sportpagina's".

"Hij komt mij nogal onschuldig voor".

"O ja?", zei Elms, "Hij is een miserabele ellendeling. Zie eens hoe hij naar de vrouwen lonkt. Waarschijnlijk een sex-maniak. Ik wed er om dat de politie hem graag in haar handen had".

"Hij ziet er niet zo kwaad uit", zei ik.

"O nee?", zei Elms woendend, "Hij is een vuile viezerik. Kijk hem eens achter zijn oor krabben. Hij is in geen weken in bad geweest".

Terwijl ik hem gadesloeg, kwam er een oudere dame naar zijn tafeltje. Hij kuste haar op beide wangen.

"Nou", zei Elms, "Zijn prooi. Hij is een gigolo".

"Nee", zei ik, "ik denk dat ze moeder is".

"Misschien wel", gromde hij, "maar het is wel typisch. Hij laat zijn moeder bij zich komen op de Via Veneto inplaats van naar haar toe te gaan. Hij is te belangrijk om haar op te zoeken. Zij moet bij hèm komen".

Ik begon ook kwaad te worden. "Een man moet meer respect hebben voor zijn moeder".

"Zie je dat?", zei Elms, "Hij heeft haar niet eens gevraagd wat ze wil drinken. Waarschijnlijk is ze helemaal komen lopen van de Spaanse Trappen, maar denk je dat het hem wat kan schelen? De kelner brengt zijn moeder iets te drinken. Lijkt wel een pernod. Ze is door hem aan de alcohol geraakt".

"Denk je dat hij het betaalt?", vroeg ik.

"Als het aan hem ligt niet", zei Elms, "Hij zal wel een smoes bedenken en haar met de rekening laten zitten. Hij is het zo per slot van rekening al zijn hele leven gewend".

Een man kwam aan de tafel gedag zeggen.

Elms werd woest. "Hij stelt hem niet eens aan zijn moeder voor. Hij schaamt zich voor haar".

"Na alles wat zij voor hem gedaan heeft!", zei ik, mijn glas met een slag op tafel zettend.

"Hij nodigt de kerel uit te gaan zitten. Zou jij je moeder met zo'n type kennis willen laten maken?"

"Nee", zei ik kokend, "Ik ben in staat om naar hem toe te gaan en hem een dreun op zijn neus te geven".

Elms ontspande zich plotseling en verloor zijn hele aandacht voor de zaak. Rustig zei hij tegen me: "Vergeet het. Het is maar een spelletje".

ART BUCHWALD

Telefoonnummers

AMIGOE DI CURAÇAO
Alle afdelingen tot 17 uur ... 24360
Klachten over bezorging van 19 tot 20 uur 24361
Huisaansluitingen:
F. M. Soontiëns (directeur) 38219
J. C. Maas (hoofdred.) 24387
O. Chatlein (red.-verslagg.) 24321
A. W. C. J. Horvers (red.-verslagg.) 44426
A. van Dongen (red.-verslagg.) 38219
E. F. Marquez (sportverslaggever) ... 53912
E. E. de Castro (chef adv. afd.) 12176
A. Jeuken (fotograaf) ... 36972
AMIGOE DI ARUBA
Kantoor 1233
Huisaansluitingen:
J. A. van der Schoot (chef de bur. en red.-verslagg.) 2950
A. M. Franken (fotograaf) 1639

Provinciaal bestuur fraters van Tilburg

TILBURG — Morgen 22 augustus heeft te Tilburg in het moederhuis de installatie plaats van het nieuwe bestuur over de provincie Nederland van de fraters van Tilburg.

Na een voorafgaande opiniepeiling zijn daarin benoemd: fr. Theoduul van Rijen, provinciaal; fr. Eustatius Hurkens, vicaris; fr. Petrus v.d. Westen, assistent; fr. Lambertinus Paanakker, assistent; fr. Bonifatius Verhallen, assistent; fr. Godfried Smulders, provinciale econoom.

In verband met de nieuwe inzichten over decentralisatie en gezagstructuur achtte men het gewenst de congregatie in autonome gebieden te verdelen. De congregatie omvat nu: de provincie Nederland; de provincie Zuid-Amerika (Brazilië, Ned. Antillen, Suriname); de vice-provincie België en Kongo en nog enkele delegaties nl. Indonesia-Sumatra; Indonesia-Sulawesi; Kenia; z.w. Afrika; California, V.S.

Het provinciaal bestuur zal zich vestigen in Den Bosch, Sonniusstraat 5. Het generalaat blijft gevestigd te Tilburg, Gasthuisring 54.

Soehandi directeur schouwburg

WILLEMSTAD — Naar wij vernemen wordt de heer J. Oosterhof benoemd tot directeur van de Curacaose schouwburg. De heer Oosterhof is momenteel omroepleider bij Radio Hoyer II. Hij geniet vooral bekendheid onder de naam Soehandi. Vermoedelijk zal de heer Oosterhof zijn functie bij het radiostation neerleggen.

Ontslagen in haven van Rotterdam

ROTTERDAM — De Scheepvaartvereniging Zuid in Rotterdam heeft per 3 september aan 443 havenarbeiders ontslag aangezegd. De totale personeelssterkte zal wegens pensionering en dergelijke met 500 verminderen.

Voor C. Constancia mogelijk nog ziveren medalje

WILLEMSTAD — De mogelijkheid is niet uitgesloten, dat de Antillen nog een zilveren atletiekmedalje krijgen toegewezen. Dit zou het geval kunnen zijn met Godfried Constancia en wel voor zijn prestatie op de honderd meter. Zoals in het verslag gemeld, werd hij met een theoretische kans op de tweede plaats bij de eindstreep voor de voet gelopen door een al te enthousiaste Surinaamse atletiektrainer. Godfried zag, naar hij aan de Amigoe verklaarde, toen hij ongeveer tien meter van de finish was de trainer de baan opgaan en verminderde als gevolg daarvan vaart. Hem is toegezegd dat hij als de film, welke bij de finish werd opgenomen, is ontwikkeld en zijn beweringen daardoor worden ondersteund, alsnog de zilveren medalje in plaats van de bronzen plak zal krijgen.

Raad van toezicht en advies loterij

WILLEMSTAD — De heren A. D. Jonckheer en S. Pimsler zijn per 1 april jl. herbenoemd tot respectievelijk voorzitter en lid van de raad van toezicht en advies inzake de landsloterij, met bepaling van de datum van hun aftreden op 1 april 1970.

Opening studio Nancy Taylor

WILLEMSTAD — Woensdagmiddag wordt de studio van de Nancy Taylor charmeschool geopend. De studio is gevestigd in de Markstraat. Leraren zijn o.a. Lilian Schnogg voor make-up, manicure en huidverzorging; Helen van Sprang voor houding en modellopen, mevr. Nunes en mevr. Hermans voor mode, sportleraar Bulo voor gymnastiek en P. van Sprang voor telefoneren en conversatie.

De belangstelling voor de Nancy Taylor charmecursus blijkt buitengewoon groot te zijn. Er zijn reeds vijf cursussen volgeboekt en nog steeds komen er aanvragen binnen, zodat overwogen wordt tot een zesde cursus over te gaan. Om de opleiding zo up to date mogelijk te maken is de heer Van Sprang naar New York gereisd om de nodige inkopen te doen en adviezen in te winnen bij Nancy Taylor.

Nancy Taylor helpt alle cursisten, die het charmediploma behalen om naar een gepaste betrekking te zoeken en houdt hun op de hoogte van mogelijkheden op de arbeidsmarkt.

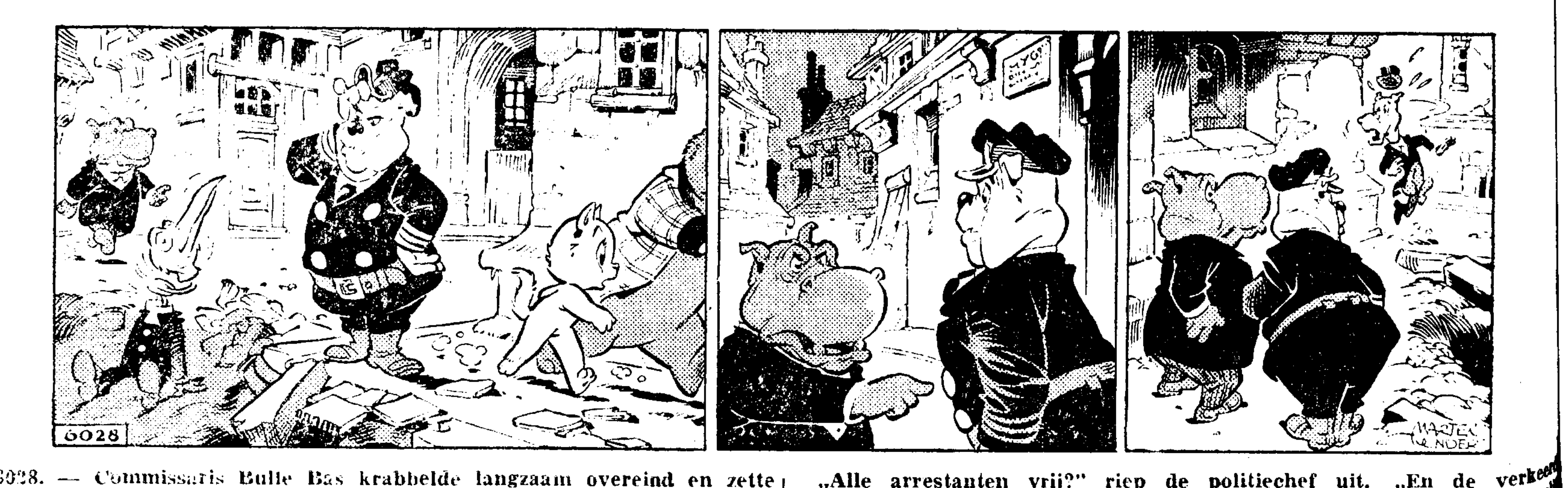
Cursus fijn koken te Santa Maria

WILLEMSTAD — In het kader van het einde lopende vakantieplan van het Buurtcentrum Santa Maria is een cursus voor fijn koken georganiseerd. Daaraan nemen dertien dames deel. In de laatste week van de vakantie staat nog een uitstapje voor de jeugd op het programma. In de voorbije weken werden al verschillende trips gemaakt. Daarnaast werden in de afgelopen weken regelmatig volleybalwedstrijden gehouden tussen buurtbewoners. Het toernooi van gistermiddag was daarvan min of meer het slotstuk.

BEURS VAN AMSTERDAM

Ned 1959 4¼ pct	88 3/3	Bergh/Jurgens	216	Udenhout	111 1/2
Ned 1947 3½ pct	71 7/3	V. Berkels pat.	149	Ver machinef.	176 1/2
Ned gem '58/59	87 3/4	Bredero, ver.	449 1/4	De Vries ijzer	105 1/2
A'dam Rubber	65 1/2	Brocades	800	W.-F'noord-Br	172
H. V. A.	120 1/2	Calve	737	Zw'berg-org. ..	183.50
A. K. U.	56.40	Cur Handelmij	165	Bil. 2e rubriek	117.10
Hoogovens	93.20	Excelsior	428	Ant. Brouwerij	—
Philips	107.10	Fokker	74	Ant. Verffabr.	110
Unilever	104.70	Van Gelder	106	Elmar	130
Kon. Olie	135.80	V. d. Grinten ..	867	Sur. Brouwerij	—
KLM	281.00	Hagemijer Co	98.00	Goldmines	120.00
KNSM	92	Heineken	546 1/2	Ned. Ant. 1959	90 7/8
Van Ommeren	187	Indoheem	28.80	Ned. Ant. 1960	89
Scheepv.-unie	144 1/4	K. N. Papier ..	169 1/4	Ned. Ant. 1962	87 1/2
BNG '58, 5¼ pct	94 1/8	Zout/Ketjen	734	Ned. Antil. 1967	100 3/4
Interunie	177.00	Muller en Co.	285	Varossieau	194 1/4
Ned fondsen ..	84.00	Overzeese Gas	106.00	ANP Indices	439.3
Robeco	217.10	Rijn-Schelde ..	210 1/2	Intern. Conc.	
Alg Bank Ned.	244 3/4	Sch. expl. mij	28.00	Industrie	334.9
HBU	205	Scholten-Honig	88.90	Scheepv.	117.0
Nationale Ned.	610	Stokvis	95 3/4	Banken	182.1
Ngombezi	47	Van Swaay	280	Handel	16[illegible].4
		Thom./Drijver	102.50	Algemeen	334.6

Tom Poes en de Maanblaffers



6028. — Commissaris Bulle Bas krabbelde langzaam overeind en zette zijn pet recht.

„Deze heer is een lid van de Sociale Ontwaak Partij!" sprak hij peinzend tot zichzelf. „Maar het komt me voor dat hem iets lelijks is overkomen. Hij ziet er uit als een losbol. Hm. Opgeblazen, zei u, meneer Bommel?"

Hij kreeg echter geen antwoord, want de aangesprokene was reeds doorgelopen zonder verdere uitleg te geven. Doch nu naderde de burgemeester het terrein van de verwoesting.

„Alls is anders dan we dachten, Bas!" sprak de magistraat. „De leden van die partij hebben niet langer de vrije hand, want ze hebben alleen maar een raderwerkje van binnen. We zijn misleid. Laat daarom alle arrestanten vrij!"

„Alle arrestanten vrij?" riep de politiechef uit. „En de verkeersdriftgraden dan? Het zijn allemaal maanblaffers, dat is wetenschappelijk vastgesteld!"

„Je hebt gehoord, wat ik gezegd heb", hernam de burgemeester. „Ik wil niets meer over wetenschap horen en ik zal er op toezien, dat de schuldigen zwaar gegrepen worden!"

Hij zweeg, want op dat moment werd een ijl geroep hoorbaar en rennend kwam de gestalte van de heer Zielknijper om een straathoek. Hij schrok, toen hij de beide overheidsfiguren gewaar werd en hield verbleekt de pas in.

„Ik kan het niet helpen!" riep hij op dunne toon. „Er moet een vreselijke, wetenschappelijke vergissing begaan zijn!"

DE ZOON VAN DE BERENJAGER

door

KARL MAY



30—8. Old Shatterhand glimlachte. Hij stak zijn mes in de boom en zei: „Ik zal u overwinnen zonder wapen. Pas op!" Met opgeheven arm sprong hij op de indiaan toe. Deze verdedigde zich met zijn mes en trachtte Old Shatterhand in de uitgestoken arm te treffen, maar zodra hij toestak, was die arm al weg. Old Shatterhand was bliksemsnel teruggesprongen. Toen de Upsaroca door zijn toesteken enigszins uit zijn balans gebracht bleek te zijn, sprong de blanke als een flits weer toe en een krakende slag belandde op de kin van de roodhuid, gevolgd door een stomp tegen de maag. De Upsaroca wankelde even achteruit, maar schudde dan zijn hoofd op de enorme nek en de slag bleek geen andere uitwerking te hebben dan dat het opperhoofd gewaarschuwd, een voorzichtiger taktiek toepaste. Loerend met het mes gereed, schuifelde hij op Old Shatterhand af. Deze liep nu langzaam achteruit, waarbij hij ongemerkt zo ver van de boom ging staan, dat de riem hem een ruime speling, naar de boom toe, liet. Toen deed hij een snelle uitval, maar hij struikelde, en viel op één knie. De Upsaroca haalde uit voor een laatste verschrikkelijke stoot!



● *De heer Schnog van Garage Cordia Aruba komt de eer toe, dat hij de eerste autohandelaar op Aruba is, die Amigoe een proefrit liet maken in een 1968 model, de Toyota Corona. Dit model van Toyota is een zuinige wagen en rijdt één liter op twaalf km. De wagen heeft een vier-cylinder motor, 1500 cc en 74 pk. Het voorstuk van de nieuwe Toyota is moderner afgewerkt, terwijl ook het binnenwerk, met bijvoorbeeld een mahoniehouten dashboard, gemoderniseerd werd. Zoals altijd een wagen, die goed op de weg ligt en het evenals de andere Toyotas het zeker wel zal doen.*

W. Visser geslaagd

WILLEMSTAD. — Aan de universiteit van Wisconsin te Madison in de Verenigde Staten heeft de heer William Lewis Visser zijn studie in de politieke en diplomatieke wetenschap beëindigd. Hij behaalde daarin onlangs de graad van master of arts. Het proefschrift van de heer Visser handelde over de geschiedenis van Curaçao in het algemeen met als bijzonder aspect de periode van de slavernij en de gevolgen hiervan op het eiland. De heer Visser zal waarschijnlijk in het buitenland een werkkring aanvaarden. Hij is een oud-leerling van de Hendrikschool op Curaçao.

Discus en disco

WILLEMSTAD — "Zojuist heeft onze langenoot U. Wiels zijn eigen afstand verbeterd bij het discuswerpen". kondigde zaterdagmiddag de onvermoeibare speaker met enige trots in het Rifstadion aan tijdens de atletiekwedstrijden. Hij deed dit zoals gewoonlijk in het Nederlands en in het Papiamento. Nu blijkt discuswerpen in het Papiamento "tiramentu di disco" te zijn. Dit ontlokte aan de mini-tiener Ibi de kreet: "Als hij toch die plaat weggooit, laat hij hem dan aan mij geven".

FEUILLETON

KIELZOG

bewerkt door
JACK KRONER
Naar het verhaal van de Kaap-Hoorn-vaarder
F. P. VAN HOUTEN

36)

Ik was mijn sombere voorgevoelens vergeten en had goede moed. We gingen immers op huis aan!

Er stond een flinke bries en het water dat de vorige avond zo roerloos was geweest, spatte spoedig over de bak toen wij over bakboord, dicht bij de wind, zuidwaarts koersten.

Een tijdlang cirkelde een groot aantal vogels krijsend om het schip heen, maar toen de zon onder de horizon verdween en de nacht het land aan lij onder zijn zwarte mantel verborg, waren zij alle verdwenen.

De volgende dag zag ik voor het eerst na ons vertrek onze kapitein. Ik had hem niet aan boord zien komen en toen ik hem daar op de campagne zag staan, bleek en gebogen, begreep ik dat hij een ziek man was. Zwijgend controleerde hij de koers en gaf toen met een geërgerd gebaar te kennen dat de roerganger scherper bij de wind moest zeilen.

De „Calcormcastle" zeilde slechter dan ooit. Door het lange liggen te Taltal was het wier onder de waterlijn sterk aangegroeid. Als het schip hevig slingerde, werden de bruin-groene glibberige flanken zichtbaar en ik wist dat dit een lange, lange reis zou worden.

Op een dag, toen ik door de stuurman naar voren was gestuurd om op de boegspriet iets aan de kluiverschoot te repareren, voelde ik sterker dan ooit dat dit schip ons niet goed gezind was. Terwijl ik daar zo zat en het schip over zijn hele lengte kon overzien, leek het net alsof het dreigend op mij afkwam. Met onwillige bewegingen verzette het zich tegen de drang van de golven en als het voorschip zich tenslotte onwillig uit het water verhief, ging er een vreemde rilling door het geheel. Ik sprak er niet over met de anderen, maar ik geloof dat ieder van ons tijdens deze reis soortgelijke gevoelens heeft ondergaan.

Er gebeurde echter niets bijzonders en zonder tegenslag liepen wij de zuidoost passaat af. De zeilen werden verwisseld en Mr. Cry liet alles goed nakijken met het oog op de naderende Hoorn. Het weer werd kouder en spoedig verscheen er een paar albatrossen, die ons schip weken lang zijn blijven volgen.

Het is mij altijd een raadsel geweest waar die vogels zo gauw vandaan kwamen. Ineens waren zij er om enkele weken later weer even plotseling als geheimzinnig te verdwijnen.

Een paar dagen later ging de wind liggen. Het schip lag enigszins scheef in het roerloze, loodgrijze water. Om de verveling te verdrijven, besloten wij om een haai te vangen die door Jack Wood was gesignaleerd en die in grote kringen traag om het schip heen zwom.

De timmerman haalde een haak te voorschijn, de grootste die wij aan boord hadden. De kok kwam met ons rantsoen zout vlees aandragen. Vlak onder de grote ra werd de haak in het water gevierd. Gespannen keken we toe. Het duurde niet lang of wij zagen de loodsvisjes aankomen. Kleine, gestreepte visjes die leven van de resten die tussen de tanden van de haai blijven zitten die hem, in ruil voor deze maaltijd, naar een nieuwe prooi loodsen.

Nadat de loodsvisjes de situatie hadden verkend, zwommen ze snel terug naar de haai. De kringen om het schip werden kleiner en niet lang daarna nam de „tijger van de zee" zijn kans waar en beet toe.

Intussen hadden wij boven de plek waar de haak hing, een eind touw door een blok aan de grote ra geschoren. Aan het eind dat naar beneden hing, maakten wij een „lopende paalsteek". De lijn waaraan de haak was bevestigd, hing door de lus van de paalsteek.

Toen een paar krachtige rukken aan de haak het duidelijk maakten dat wij het beet hadden, trokken wij met man en macht de haai uit het het water op. Toen zijn kop ongeveer bij de verschansing kwam, lieten wij de lopende paalsteek over zijn kop zakken totdat hij achter zijn staart vast bleef zitten. Intussen was het eind waar de haak aan zat, belegd en er restte ons niets anders dan met een van de kaapstanders in de midscheeps, de haai, met zijn staart naar boven, binnen boord te halen.

Het was een kanjer van een beest, tenminste zes meter lang. Zijn scherpe, dicht op elkaar staande tanden waren driehoekig van vorm. Nadat wij hem aan dek hadden gevierd, begon hij geweldig met zijn staart te slaan en het was zaak om bij hem uit de buurt te blijven.

Toen het ondier eenmaal aan dek lag, brak er een ware moordlust onder de bemanning uit. Eindelijk hadden we weer zo'n mensenvreter te pakken! De één bewerkte het woest om zich heen bijtende dier met een bijl. Ginger kwam aanzetten met een moker en begon als een bezetene op het beest te slaan.

Misschien waren wij wreed, maar ik geloof dat het in hoofdzaak de angst was die ons tot deze daden dreef. Ieder van ons had wel eens een maat over boord zien slaan en wij waren ons er maar al te zeer van bewust wat er met je gebeurde als een haai je te pakken kreeg. Verdrinken is al erg genoeg, maar verdrinken, terwijl een troep bloeddorstige haaien je ledematen afscheurt, hu...... wij wilden er liever niet aan denken. Daarbij komt nog, dat een haai wekenlang een schip kan volgen. Hoewel het hem in hoofdzaak om etensresten te doen is, krijgt iedere zeeman een onbehaaglijk gevoel als hij die beestjes achter zijn schip aan ziet zwemmen.

Toen de haai dood was, sneden wij zijn staart af en gooiden het karkas overboord. Onmiddellijk daarop stortten vier of vijf andere haaien die blijkbaar ook door het aas waren aangelokt, zich op hun dode soortgenoot. In een oogwenk was de zee om het schip rood van bloed. Na enkele minuten was het dode dier aan stukken gereten. Vol afschuw staarden wij naar dit bloedige tafereel. De vraatzucht van deze beesten is onvoorstelbaar!

De afgesneden staart werd aan de nok van de boegspriet gespijkerd. Dit was sinds onheuglijke tijden de gewoonte aan boord van zeilschepen.

De kok had weer iets prettigs bedacht. Hij had een deel van de staart gekookt en wilde ons dit 's avonds laten eten. Het spreekt vanzelf dat niemand er een hap van door zijn keel kreeg. Ginger liep er mee naar de kombuis en smeet het vloekend naar het hoofd van de kok, die zich haastig achter de deur verschanste. Later is hij zijn beklag bij de kapitein gaan doen, maar ik geloof niet dat hij daar goed ontvangen is, want wij hebben er nooit meer iets over gehoord.

Er kwam weer wind en langzaam ploeterden wij verder naar het zuiden. De kapitein kreeg het weer op zijn heupen en liet ons beurtelings de zeilen bergen en losmaken.

Na enkele weken bereikten wij tenslotte toch Kaap Hoorn. Aangezien ons schip geen hardloper was, konden wij de Kaap eens goed bekijken. Het is moeilijk om de verlatenheid en de woestheid van dit deel van de aarde te beschrijven.

(Wordt vervolgd)

STATENCOMMISSIE BEHANDELDE NIEUWE BELASTINGVOORSTELLEN

INVOERING BEPLEIT VAN LOONBELASTING

WILLEMSTAD. — In de centrale commissie van de staten van de Nederlandse Antillen zijn de ontwerpen van landsverordening tot wijziging van de inkomsten- en winstbelastingverordening, de verordening van een bijzonder invoerrecht op benzine, de gedistilleerdverordening en de landsverordening tot het heffen van een accijns op sigaretten behandeld. Het merdendeel der leden heeft daarbij de regering lof toegezwaaid voor het gevoerde beleid, maar er is op tal van punten, zij het vooral door de minderheid, kritiek geoefend.

Benzinebelasting „prijsverhogend"

In het voorlopig verslag kan men onder meer het volgende lezen:

Gedurende de afgelopen jaren zijn door de regering voor de gemeenschap zeer belangrijke, sociale maatregelen getroffen, welke de goedkeuring hebben kunnen wegdragen van de gehele volksvertegenwoordiging. Wanneer de regering thans, gedwongen door omstandigheden, waarin zowel het land als de eilandgebieden verkeren, overgaat tot het doen van voorstellen die beogen de financiële positie van zowel het land als de eilandgebieden te verbeteren, dan is het evenzeer de plicht van de volksvertegenwoordiging om ook hieraan haar steun te verlenen.

Onder verwijzing naar de mededelingen in de memorie van toelichting omtrent een voorgenomen algehele herziening van de belastingstructuur, zouden de leden aan het woord willen aandringen op een zeer spoedige indiening daarvan.

Tekorten

De memorie van toelichting vermeldt dat de meeropbrengsten uit de onderhavige verhogingen „voor enkele jaren een eventueel begrotingstekort voor het land zullen voorkomen". Gaarne zouden enkele leden in dit verband vernemen op welke tekorten de regering doelt, aangezien immers de landsbegrotingen der afgelopen jaren steeds een beduidend overschot te zien hebben gegeven.

De vraag werd gesteld of er wellicht indicaties zijn die wijzen in de richting van een tekort op de landsbegroting in de naaste toekomst en zo ja, welke.

Voorts vermeldt de memorie van toelichting dat de eilandgebieden „ook zelf enerzijds enige tot hun competentie behorende maatregelen tot verhoging der inkomsten moeten doorvoeren". Uitgaande van de veronderstelling dat omtrent de onlangs door de eilandsraad van Curaçao goedgekeurde verhging van de opcenten op de inkomstenbelasting overleg met de regering heeft plaats gehad, werd door enkele leden de vraag gesteld of ook met het eilandgebied Aruba op dit punt overleg is gepleegd.

De Nijs

Onder verwijzing naar de cijfers, verstrekt aan het slot van de memorie van toelichting, verklaarden enkele leden niet te kunnen ontkomen aan de indruk dat de onderhavige verhogingen in de eerste plaats ten doel hebben de financiële positie van het land veilig te stellen, terwijl het toch bekend is dat de financiële nood het grootst is bij de eilandgebieden, in het bijzonder bij het eilandgebied Curaçao en wel op sociaal en medisch terrein. Tengevolge van de huidige verdelingsverhouding krijgt het land uiteindelijk meer dan het eilandgebied Curaçao, hetgeen deze leden niet juist voorkomt. Gaarne zouden zij vernemen waarom de regering bij de verdeling dezer verhoogde inkomsten zich niet heeft laten leiden door het rapport-De Nijs, waarin in de eerste plaats werd voorgesteld de financiële positie van het eilandgebied Curaçao te verbeteren. Onder meer is in dat rapport het voorstel gelanceerd om gedurende een periode van een paar jaren de opbrengst van het bijzonder invoerrecht op benzine uitsluitend aan het eilandsbestuur toe te wijzen.

Belastingvrij

Het is enkele leden ter ore gekomen dat — vooral op Aruba — het in de praktijk veelvuldig voorkomt dat vreemdelingen, die als kleine aannemers of uitvoerders tijdelijk verblijf in de Antillen krijgen, na beëindiging hunner werkzaamheden met de noorderzon uit het territoir vertrekken zonder hun aandeel in de inkomstenbelasting te hebben betaald. Gaarne zou vernomen worden of het de minister bekend is dat zich in het verleden inderdaad dergelijke voorvallen hebben voorgedaan en zo ja of inmiddels maatregelen zijn getroffen ter voorkoming van herhaling.

In aansluiting op het voorgaande zouden de leden aan het woord van deze gelegenheid gebruik willen maken om nogmaals de medewerking van de minister te verzoeken voor de invoering van een loonbelasting. Deze aangelegenheid is in het verleden reeds meermalen ter tafel gebracht en gaarne zouden deze leden thans vernemen of naar het oordeel der regeering de tijd nog niet rijp is voor invoering van deze „pay-as-you-go"-belasting, waardoor vooral de kleine zelfstandige werkgever voor veel onheil en onaangename verrassingen gespaard zal blijven.

Eigen huis

Van de gelegenheid dat een wijziging van de inkomstenbelastingverordening ter tafel is zouden vele leden gebruik willen maken om nogmaals te wijzen op de onbillijkheid, welke h.i. schuilt in de bepaling dat ter berekening van het inkomen van de belastingplichtige, die in een egen huis woont, de huurwaarde van het perceel als een extra verdienste wordt aangemerkt. Deze onbillijkheid accentueert zich vooral in die gevallen, waarin het personen met een gering inkomen betreft, die middels vele opofferingen en grote spaarzin en soms zelfs met veel kunst- en vliegwerk, o.a. zelfwerkzaamheid, de beschikking hebben verkregen over een eigen woning.

Op grond van het voorgaande zouden deze leden de minister dringend willen verzoeken om, zo mogelijk nog in het onderhavige ontwerp, voorstellen aanhangig te willen maken teneinde de betrokken bepalingen in dier voege te wijzigen, dat — uiteraard tot een sociaal verantwoorde maximum-grens — de huurwaarde van een door de eigenaar bewoond huis **niet meer als een gedeelte van het** inkomen wordt beschouwd.

Nog zouden de leden aan het woord voorts de minister in overweging willen geven om — ook zo mogelijk nog in het onderhavige ontwerp — de bepalingen omtrent de aftrekposten zodanig uit te breiden, dat daaronder ook buitengewone lasten — zoals kosten ten behoeve van genees-, heel- en tandheelkundige behandeling — komen te vallen.

Prijscontrole

Tenslotte zouden vele leden willen vernemen of de regering voornemens is op korte termijn prijzen-controlerende maatregelen in te voeren. Het is deze leden nl. bekend dat vele handelaren van de onderhavige belasting-, accijnzen- en invoerrechtenverhogingen gretig gebruik hebben gemaakt om zichzelf een zoet extra winstje te verschaffen door de verhogingen niet alleen door te berekenen naar de consument, maar daar direct ook een extra verhoging boven op te gooien.

Vele leden merkten op uit de gevens van het Statistisch Jaarboek Nederlandse Antillen 1966, mede gezien in verband met de mededelingen van de regering tijdens de openbare behandeling van de landsbegroting voor 1967, de indruk te hebben gekregen dat de totale opbrengst van de aanslagen beneden de inkomensgrens van f. 3000,— in de inkomstenbelasting minder is dan de totale onkosten, verbonden aan de werkzaamheden voor de aanslagregeling en de invordering, alsmede de rentederving. Gaarne zou in dit verband worden vernomen hoeveel aanslagen telkenjare worden opgelegd voor inkomens tussen de f. 2000,— en de f. 2.400,—, alsmede tussen de f. 2.400,— en de f. 3000,—, hoeveel de werkelijke opbrengst dezer aanslagen is en hoeveel de daaraan verbonden kosten van aanslagregeling en invordering belopen.

Afgezien van het voorgaande zouden enkele andere leden de minister in overweging willen geven om in elk geval de belastbare minimumgrens te verhogen en te bepalen op f. 3.000,—. Zij zijn namelijk van oordeel dat niet gekeken moet worden naar een eventueel en dubieus hieraan verbonden inkomstenderving voor de overheidskas, doch naar de billijkheid om deze inkomensgrens aan te passen aan de huidige stand van het indexcijfer der kosten van levensonderhoud.

Progressie

Het heeft de aandacht van vele leden getrokken dat de progressie in het voorgestelde tarief voor wat betreft de categorieën boven de f. 11.000,— 10% minder is dan bij de categorieën beneden deze grens. Aangezien deze leden de voorkeur geven aan een consequente progressie zouden zij de minister in overweging willen geven deze vermindering van de progressie alsnog ongedaan te maken en de progressie tot en met inkomens van f. 50.000,— met één gulden te doen plaatsvinden en boven de f. 50.000,— met twee gulden, dit mede in verband met het feit dat het voor de machinale bewerking der aanslagen gemakkelijker is indien gewerkt kan worden met getallen in hele guldens.

Vele leden verklaarden de logica van de in het voorgestelde winstbelasting tarief vervatte progressie niet te kunnen inzien. Progressie in de belastingheffing dient er immers op gericht te zijn het belastingpercentage evenredig te doen stijgen met de belastbare inkomens; dit grondbeginsel is in dit tarief echter zoek.

Enkele andere leden verklaarden uit de cijfers van het nieuwe tarief de indruk te hebben gekregen dat de voorgestelde verhoging het zwaarst zal gaan drukken op de z.g. middenmoot. Gaarne zouden zij in dit verband een grafische voorstelling van de te verwachten belastingdruk ontvangen.

Chauffeurs

Vele leden gaven als hun mening te kennen dat de voorgestelde verhoging van de benzineprijs bijzonder zwaar zal komen te drukken op de schouders van de categorie chauffeurs, die als zodanig een zelfstandige broodwinning hebben. De tarieven hebben toch al geen gelijke tred gehouden met de gestadige stijgingen van de kosten van levensonderhoud en deze verhoging zou, tezamen met de overige voorgestelde fiscale maatregelen, een bijzonder zware wissel trekken op deze personen, vooral gezien het feit dat zij dagelijks grote hoeveelheden benzine verbruiken. Op grond hiervan zouden deze leden de minister in overweging willen geven om zodanige maatregelen te treffen dat, althans in zekere zin, deze last van de schouders der betrokken categorie wordt afgewenteld. Overigens zijn de leden aan het woord van oordeel dat deze maatregel in de voorgestelde vorm door de hele volkshuishouding heen kostprijsverhogend zal werken. Gaarne zou vernomen worden of de minister deze mening deelt en zo ja, of hij bereid is aan de onderhavige maatregel het predicaat „van tijdelijke aard" te verbinden.

Enkele andere leden verklaarden voorstander te zijn van een verhoging — desnoods verdubbeling — van de autobelasting, hetgeen trouwens ook als voorstel vervat is in het rapport-De Nijs. Gaarne zouden zij een met cijfers toegelicht antwoord ontvangen op de vraag of verdubbeling van de autobelasting niet meer zou opbrengen dan de thans voorgestelde verhoging van het bijzonder invoerrecht op benzine.

Eveneens zouden deze leden een antwoord willen ontvangen op de vraag waarom de import van sigaren buiten de werkingssfeer van de onderhavige bepalingen is gehouden.

DURBAN. — In de periode van 1961 tot eind 1966 zijn binnen het bestek van het door de Zuidafrikaanse regering gesubsidieerde emigratieprogramma „netto" 136.620 blanken naar Zuid-Afrika geëmigreerd. Meer dan 50.000 van hen zijn Engelsen en 20.644 Nederlanders, Duitsers, Scandinaviërs, Belgen en andere Europeanen uit Noord- en West-Europa. De resterende immigranten zijn Portugezen, Italianen en Grieken, aldus heeft de Zuidafrikaanse minister van immigratie meegedeeld.

Goede partijen in Capablancastrijd



● *Tijdens de schaakstrijd om het clubkampioenschap van Capablanca gaat het er soms hard aan toe. In de A-klasse staat Fernan aan de leiding, terwijl de favoriet voor het Curacaose jeugdkampioenschap Glenn Sewrajsing in de B-klasse aan de kop gaat. Foto: een overzicht tijdens een schaakavond in de clubcompetitie van Capablanca. Links op de voorgrond de vijftienjarige Glenn Sewrajsing en rechts O'Niel. Naast O'Niel is de favoriet voor de titel in de A-klasse, Fernan nog zichtbaar.*

Minguel Pourier baas over ongeslagen Charles Fernan

WILLEMSTAD. — In de afgelopen achtste ronde van het clubkampioenschap 1967 van de schaakvereniging Capablanca, bleek ondanks het kleine aantal partijen (vier), één van de meest interessante te zijn geweest. Met name doordat deze avond een briljante partij van de competitie heeft opgeleverd, terwijl de drie andere partijen ook in aanmerking voor schoonheidsprijzen zouden kunnen komen.

Deze veelbesproken partij kwam van de hand van de Sisona-bekerwinnaar van 1967, Miguel Pourier, die de tot dan toe ongeslagen Charles Fernan op de 29e zet tot opgeven dwong, via een onhoudbare loperoffer. Pourier fianchetteerde zijn witte loper tegen de f-opening van zijn gevreesde tegenstander, om daarna de witte damevleugel geheel lam te leggen. Hij besliste de partij in zijn voordeel met een snijpuntcombinatie op g2, waar de gefianchetteerde loper werd geofferd. Dit werd Fernans eerste verliespunt. Hij behoudt echter de leiding met zeven punten en één afgebroken partij, uit negen wedstrijden.

Interessante partijen

De partij tussen Damas en Lopes werd ook een bijzonder interessante krachtmeting, waar Lopes zijn pionvoorsprong in rook zag opgaan om in het eindspel een stuk achter te komen staan. Damas had de kracht van zijn loper goed berekend en speelde lijnrecht op de volle winst toe, welke hij ook bereikte.

Da Costa Gomez kon niet tot een bhoorlijke ontwikkling van zijn stuken komen, tegen d g3-opening van Meriën, di met paarden-manoeuvres steeds maar naar voren drong. Met zijn „paardenkracht" veroverde Meriën een stuk op de 24e zet, waarna deze voorsprong in een mat-dreiging werd omgezet. Op de 3e zet gaf Da Costa Gomez de strijd op.

Sprock opende vroeg een offensif op Villa real, die zich met een lange rochade probeerde te verdedigen. Hiertegen gebruikte Sprock zijn pionnen die een beslissing in de aaval brachten.

Partijen negende ronde

Morgen zal de negende ronde worden verspeeld met de volgende partijen, welke om acht uur beginnen in het fratershuis van het Albertuscollege aan de Chumaceirokade: **A-klasse:** Willems jr — Wiel; Pinto — Claes; Lopes — Forton; Meriën — Dames en Renaud — Fernan. **B-klasse:** Neslo — Schoop; O'Niel — La Paz; Mamber — Villareal; Willems — Monkou; Juliana — Sewraising en Sprock — Tokaay.

Loterijhouder gearresteerd

WILLEMSTAD. — Gisterochtend hield een politiepatrouille van de straatdienst een man aan, die ervan verdacht werd verboden loterijen te hebben georganiseerd. De politie nam een groot geldbedrag in beslag. De was enkele weken geleden veroordeeld tot een geldboete van vierduizend gulden wegens dezelfde overtreding. Hij barstte in tranen uit bij zijn aanhouding, doch de politie toonde geen pardon.

AANRIJDINGEN

WILLEMSTAD. — Tijdens het afgelopen weekeinde vonden 23 aanrijdingen plaats, welke een schade veroorzaakten van 6645 gulden. Verscheidene personen raakten licht gewond.

Vrijdag moest een autobestuurder op de weg naar Westpunt uitwijken voor enkele geiten, waarna hij met zijn auto van de weg raakte en tegen de duikermuur in een greppel reed. Twee personen werden licht gewond. De schade bedraagt duizend gulden.

Op de weg van Zuurzak naar Montagne viel een autobestuurder in slaap. Hij raakte van de weg af en sloeg met de wagen over de kop. Dit gebeurde gisterochtend om half twaalf. De bestuurder, die onder invloed van sterke drank verkeerde, werd licht gewond. De schade bedraagt duizend gulden.

Gisteravond reden op de kruising van de Churchillweg en de Garipitoweg twee auto's tegen elkaar. Schade: negenhonderd gulden.



● *In de kapel van Brakkeput Ariba is gisternamiddag door pater English het kerkelijk huwelijk ingezegend tussen mej. Diana Lebacs en Benjamin (Pacheco) Domacassé. Zowel bruid als bruidegon zijn werkzaam in het onderwijs. De bruid is verder bekend van de toneelgroep van met Maria College en als zangeres in verschillende shows. De bruidegom is jarenlang leider geweest bij de Mgr Verrietgroep van de zeeverkenners. Daarnaast is hij ondermeer manager van de Teenage shadows, waar zijn bruid aan verbonden is als zangeres. Na de kerkelijke plechtigheid recipieerde het bruidspaar in Pasapoga aan de Fokkerweg.*

Officier van justitie reageert

Andere lezing op de „zaak-Gijsen"

WILLEMSTAD — Zaterdag publiceerde de Amigoe een interview met de Nederlandse onderwijzer W. Gijsen. De heer Gijsen deed daarin verslag van een onderhoud dat hij met de officier van justitie op Curacao, mr L. R. Nahr, had gehad naar aanleiding van een ingezonden stuk dat hij kort geleden schreef in de Windward Island's Opinion.

De verstandhouding tussen de officier van justitie en de pers (in casu de Amigoe) is niet best. Lang geleden reeds gaf de heer Nahr te kennen geen inlichtingen meer aan ons te zullen verstrekken. Hierdoor ontbrak ons de mogelijkheid om naast de mening van de heer Gijsen die van de officier van justitie te geven. Daardoor was de informatie bepaald eenzijdig.

De heer Nahr heeft vanochtend telefonisch tegen deze gang van zaken geprotesteerd. Hij zei dat het gesprek tussen hem en de heer Gijsen een ander verloop heeft gehad dan door de heer Gijsen werd weergegeven en dat de laatste aan het einde van het onderhoud zijn verontschuldiging had aangeboden voor zijn aanval op de justitie. Hij deed dit nadat hem was duidelijk gemaakt dat de justitie op de Bovenwindse Eilanden geen aangelegenheid is van deze eilanden zelve, maar van de justitiële autoriteiten op Curacao.

Het blijft dan toch zeer vreemd dat de heer Gijsen onmiddellijk na he aanbieden van zijn excuses aan de officier volkomen uit eigen beweging naar de redactie van de Amigoe stapt om zich te beklagen over de door de officier ondervonden behandeling.

Wij hopen van harte dat de heer Nahr in het gebeurde aanleiding ziet om zijn medewerking te verlenen aan het totstandkomen van normale betrekkingen tussen zijn parket en de pers. Het gaat niet alleen om ons beider belang, maar vooral om dat van de gemeenschap.

Zilveren jubileum bij openbare werken

WILLEMSTAD — In het hoofdkantoor van DOW te Parera werd vanmorgen de heer Alberto Maria toegesproken en gefeliciteerd door het waarnemend hoofd van dienst, ir R. A. Hodgson, in verband met zijn zilveren dienstjubileum in overheidsdienst. De heer Maria, vader van elf kinderen, trad op 19 augustus 942 in dienst en werd op 29 mei 1957 benoemd tot gouvernementswerkman in vaste dienst. Momenteel is hij werkzaam als vlechter eerste klasse. Hem werden vanmorgen in het bijzijn van zijn directe chef, de heer A. Nottelman, een gratificatie namens het bestuurscollege aangeboden alsmede een oorkonde.

Statenvoorzitter naar doop Alexander

WILLEMSTAD — Morgenavond vertrekt de heer O. R. A. Beaujon, voorzitter van de staten van de Nederlandse Antillen naar Nederland ter bijwoning van de doopplechtigheid van prins Willem Elexander welke op 2 september zal plaatsvinden. De heer Beaujon hoopt op 5 september weer naar de Antillen terug te keren.

Duur of duim?

WILLEMSTAD — Bij een overigens uitstekende foto stond zaterdag op de voorpagina van een hier te lande verschijnend Nederlandstalig dagblad het volgende onderschrift:

"Fotograaf Wim ter Hart maakte tussen alle bezoeken van Z.K. H. Prins Claus aan de diverse sportevenementen door, nog even vlug exclusief voor ons blad deze ongedwongen foto van de Prins, terwijl deze vanuit de Breedestraat (Punda) een blik werpt op de juist voor het landverkeer opengaande schipbrug".

De automatische brugmelder vertelt ons al sinds woensdagochtend 2 augustus: "De brug is gesloten voor het landverkeer tot nader aankondiging".

Aangezien wij ons niet kunnen voorstellen dat de redactie van het blad zomaar een verhaal uit de duim gezogen heeft, zouden wij havenmeester Jan Oenes er op willen wijzen dat het toch wel wat erg kostbaar is om de brug van de werf naar haar plaats te laten brengen alleen maar om prins Claus te laten zien hoe zij open gaat.

Volleyball te Negropont

WILLEMSTAD. — Vanavond wordt op de banen van Asiento te Negropont een volle balltoernooi gehouden met als inzet de Gouverneur mr N. Debrot-wisselbeker. Het toernooi is georganiseerd door de ambtenarenbond. De wedstrijden beginnen om zeven uur.

Aan het toernooi nemen de volgende ploegen deel: douane, Fort Amsterdam, DONAFI (eilandsontvanger enfinanciën), D.O.W., dienst W.E.B., politie, onderwijzers, posterijen, landsontvanger. Het toernooi wordt in competitievorm gehouden.

● De Pan American Health Organization, een onderdeel van de World Health Organization der Verenigde Naties, zal van 12 tot en met 17 november een seminar houden in Paramaribo. Het is de eerste maal dat in Suriname een studiebijeenkomst van de Pan American Health Organization zal plaatsvinden. Het departement van volksgezondheid is bereids begonnen de nodige voorbereidingen te treffen.

SAMBUMBU

CXXXIII
Zwangerschap

Bij volle maan worden de meeste meisjes geboren, doch helemaal zeker kun je er niet van op aan. Veel moeders beweren, dat de zwangerschap op een meisje duidt, als het werken je moeilijk valt; bij de zesde maand ben je tot niets meer in staat. Een jongen laat je werken tot het einde. „Een jongen beweegt ook veel meer dan een meisje; ik heb elf kinderen ter wereld gebracht en weet er alles van, het komt altijd uit."

Veel weeën is ook al een teken van een jongen; een meisje komt veel gemakkelijker ter wereld. Krijgt de moeder veel trek in alcohol en roken, dan kan ze ook op een jongen rekenen.

Ontmoet een zwangere vrouw een ander die eveneens zwanger is, en keert haar kind zich om, dan is het een meisje, en die van de ander een jongen. Springt haar kind op, dan is het een jongen, en krijgt die andere een meisje.

Een jongen, zo beweren anderen, geeft aan het moederlijke lichaam een puntige vorm, een meisje een meer ronde. Slechts enkele vrouwen zijn thuis in een meer ingewikkelde methode om het geslacht te bepalen van een komend kind. Ze laten een naald aan een draad boven het zwangere lichaam bewegen, en lezen daaruit af wat het worden zal.

Wawa, de oude filosoof, heeft zo zijn eigen gedachten over zwangerschap. Hij schudt zijn hoofd en zegt: „Er zijn mensen, die heus denken, dat een vrucht in de schoot van het eten mee-eet, dat de moeder tot zich neemt. Maar dat kan niet, dat eten is veel te zwaar voor zo'n ongeboren kind. Die mensen weten niet, dat een vrucht leeft van de moedermelk, die het van de binnenkant van de borsten opdrinkt."

Papiaments

Papiaments heeft vele componenten. Vandaar dat het moeilijk is uit te maken, wat nu eigenlijk onder zuiver papiaments moet worden verstaan. Maar menig woord, dat heel „echt" papiaments lijkt, is gewoon verbasterd Nederlands.

Kadoeshi, een bepaalde soort zuilcactus, komt van kardoesje, patroonhuls, waar hij op lijkt. In oude documenten vindt men dan ook gewoon kardoesjes geschreven. De roofvogel warawara dankt zijn naam aan het oud Nederlandse warwouw.

De viswereld is vol van namen die verbasteringen zijn van zuiver Nederlandse namen. Masbangu, marsbanker; bonacanál, boneknaap; brandhorriveesj, brandhoornvis; grastèlchi, grassteeltje; peepchi, pikkertje; sedí, diepzeerog; aaldu, harder; ansjok, ansjovis; barbí, barbeel; bers baars; beskop, botskop; congla, kongeraal; dékop, dikkop; djanpau, Jean Paul; fleerchi, fleertje; fratu', frater; gepi, geep.

Lichte verbasteringen zijn: hèring haring; hustu, oester; jaru, jager; garnaalchi, garnaal; kabejou, kabeljauw; kanolchi, knolletje; kleinveesi kleinvisje; konovees, koningsvis; kreef, kreeft; makré, makreel; mulá mulatvis; ombekeim, onbekend; pampu, pamper; robekki, roodbekje; rok, rog; ronkop, ronde kop; saldienchi sardientje; stèlchi, steeltje; tienponni, tienponder.

Onveranderd Nederlands is gebleven: bergslag, binnensnoek, blaasbrand, driekiel, noordkaap, rondesnoek, snoek, trompet, viool, zeekat.

De Hollanders die hier kwamen of bleven, schijnen veel gevist te hebben.

Huisraad

Midden in de zitkamer, de sala, stond vroeger, en staat op vele plaatsen nog, een stel zwart geverfde schommelstoelen met rieten zitting en rieten rug. Een stoel die buitengewoon prettig zit. De gast die daarin plaats neemt, mag zo heftig schommelen als het hem belieft. Dat is niet onbeleefd, integendeel, hij toont dat hij het naar zijn zin heeft.

Toen er eens in plaats van de geliefde stoelen een bezending bruine kwam, met kleine rieten zitting en een rugleuning van houten spijlen, was niemand daarover verheugd. Maar ze moesten het ermee doen, en gaven de stoelen de naam van ki-mi-ke-haci, kan-ik-er-wat-aan doen.

Zeldzaam worden de eigengemaakte stoelen: stoel di macutu. Ze zijn erg recht van vorm. Het houtwerk is van onverslijtbaar kadushi, karawara of mata galinja hout; het vlechtwerk van cabuja di macurá, of van cocospalm.

Menig huis heeft wel ergens bij de deur een zware knuppel, klop genaamd, hangen, voor-het-geval-dat als geruststelling voor een vage onzekerheid. Sommigen zijn er speciaal voor gemaakt, en degelijk afgewerkt. Anderen hebben een of meer grote stokken in de nabijheid van de deur staan. Laatst bezocht ik een huis van een alleen wonend man, die er vijf had.

Glazen kaarsenbeschermers vormden de rijkdom van slechts enkelen. Ze heten setter. Het zijn reuzenglazen die over de kaars met kandelaar werden gestolpt. Zij die een stel van vier bezaten, leenden deze uit bij sterfgevallen om de kaarsen bij het lijk tegen uitwaaien te beschermen.

PAUL BRENNEKER

SYRACUSE — Met waarschuwingsschoten en traangasbommen joeg de politie donderdagavond in de stad Syracuse, in de staat New York, een menigte van 200 negers uiteen nadat voor de tweede achtereenvolgende dag gewelddadigheden waren uitgebroken.

INGEZONDEN STUK

Gastvrijheid

WIJ ANTILLIANEN en Gewortelden (gewortelden zijn depositovrije Nederlanders, die langer dan tien jaar hier geworteld zijn, als u begrijpt wat ik bedoel), staan bekend om hun gastvrijheid tegenover Buitenlanders en Ongewortelde Nederlanders. Zo ook uw I. S. S.-er, die bijna twintig jaar hier woont, dus tot de tweede macht geworteld en depositovrij is.

Zo namen wij thuis dan twee dames op, met hun gastvrouwe van St. Maarten, die op weg zijn naar Nederland. Dus u ziet een kras staaltje van geworteldheid tegenover ongewortelden, om naast je eigen vrouw en dochter nog drie volwassen dames een week in huis te nemen. Tegenover deze vrouwenovervloed, mijn driekwart gewortelde vrouw en mijn Antilliaanse dochter telden ook mee, kon ik aan manschap slechts anderhalf persoon inbrengen, dat was ikke (tweemaal geworteld) en mijn Antilliaanse zoon. Wat ga je nu doen in zo'n geval van vrouwenovervloed (en dan te denken dat ik hier elf jaar als vrijgezel, heb gewoond).

Je laat wat van dushi Corsow zien, denkende aan de ons ingehamerde leus Bon Bini en de bedoeling om niet gewortelde toeristen uit Europa aan te trekken. Zo begon ik dan met mijn tijdelijke harem een tocht langs onze oude en nieuwe hotels, met de bedoeling ambassadrices te kweken voor ons eiland.

Alles ging goed, niemand stoorde ons bij de bezichtigingen van de hotels, totdat, ja totdat wij op pad gingen naar het Coral Cliff Hotel. Het reed heerlijk op de nieuwe slingerweg die mede gemaakt was met middel van mijn belastingcenten, totdat, ja weer totdat er op eens een bord opdook dat vermeldde „End of the Road 100 meter".

Nu heb ik geen verdere opleiding gehad dan twee jaar kleuterschool en spreek en schrijf mijn Nederlands slecht, laat staan een vreemde taal. En ik maar kijken of ik iets roods zag, misschien wel een geheim blokhuis van de D.P., maar ik kon jammer genoeg niets ontdekken dan een geitenval, waar enige beenderen uitstaken, die bij nadere beschouwing bleken te zijn van een zendeling, die al sedert enige jaren vermist wordt. En dan eindelijk belandden mijn harem en ik bij het ook weer mede met mijn centen betaalde Coral Cliff Hotel.

Vergeleken met een maand of tien geleden vond ik de tuinaanleg behoorlijk verwaarloosd (een tweede openbare Julianadorp), maar desondanks gingen we te voet naar beneden, de harem voorop en de Sultan er achter, bekeken de boel, er was niets anders te zien dan water, stenen en een paar zeekreeften, die net bezig waren met pogingen om hun familie te vergroten. Ook lagen er een paar boten te dobberen, maar voortbrengselen van het menselijk ras waren niet te zien.

Echter, de landelijke rust duurde niet lang, want van de hoogte kwam een auto aanstuiven, waaruit een tamelijk fors persoon sprong, die met opgestoken zeilen op ons afkwam, en ons gelastte zich te verwijderen want dit was particulier terrein en wij hadden daar niets te maken. Hij vertelde, dat hij eigenaar, manager en ontwerper (hierbij zwol hij van hoogmoed hoe langer hoe meer op, zodat ik maar een paar passen achteruit ging, daar ik bang was dat als het genie zou ploffen, mijn kleren besmet zouden worden), was en dat dit terrein alleen bestemd was voor filmsterren, prinsessen, oliebaronnen en andere soorten Grootmogols. Wij, gewone plebejers waren hinderlijk voor de — volgens ons niet aanwezige — personen op het strand (zonder zand), maar ja, misschien hadden we een verkeerde bril op en waren die personen werkelijk aanwezig.

Ik vroeg dan ook beleefd de bril van „Zijne Opgeblazenheid" te leen en wat ik toen zag, was werkelijk verbluffend. Brigitte Bardot in een Nono Kini stoeiend met Greta Garbo met bril, Sophia Loren bokkie springend met Elvis Presley, Rock Hudson boksend tegen Frank Sinatra, een paar koninginnen en toekomstige koninginnen, zelfs Nasser was aanwezig, staande op het einde van de pier angstig vooruitkijkend of Moise er soms ook was, want hij kon niet meer achteruit wijken. Ja, het was werkelijk een hoogverheven schouwspel, wat mijn ogen aanschouwden.

Nu kon ik de Graaf van Corall Cliff beter begrijpen dat hij niet kon toestaan, dat zulke gewone mensen als Nederlanders (geworteld en niet geworteld), Antillianen en andere, niet naar dollars ruikende, personen toegelaten werden. Ik bood dan ook Zijne Hoogheid de Baron van Coral Cliff mijn nederige excuses aan, ook namens mijn harem.

Als troost deelde hij mede, dat we wel in zijn bar mochten komen en consumpties gebruiken, die ongeveer drie maal hoger dan de prijs (ervaring van vorig bezoek) in hotel Curacao liggen. Ik bedankte hartelijk voor het gulle aanbod en verliet terneergeslagen met mijn gezelschap het voor gewone mensen gesloten feodale landgoed.

Voordat we in de auto stapten kwam mijn zoontje nog met een papiertje aan, dat hij had gevonden, ik vouwde het open en las op het verkreukelde vodje „Bon Bini Means Welcome to Curacao". Toen zijn we maar zwijgend weggereden.

ISIDOOR DE VRIES

P.S. Iedereen vraagt me wanneer het vervolg komt van de Nieuwe Federale republiek Julianadorp. Heb even geduld beste vrienden. Het struikelblok is momenteel het aantal ministerszetels. Wacht een beetje, het komt heus.

ISIDORUS

DEN HAAG — Het comité Hulpactie Israel te Paramaribo heeft een bedrag van 39.143 dollar ingezameld voor het Rode Kruis in Israel.

Beau Geste wint van Zeemacht: 5-4



● *Doordat het ALM-toestel zaterdagmiddag met een vertraging van ruim drie uur op Aruba landde kon men eerst zaterdagavond met de strijd om het Antilliaanse schaakkampioenschap in het Coral Strandhotel beginnen. In de eerste wedstrijd speelde de Curacaose kampioen I. Moron met wit. Het werd een Hollandse verdediging, waarbij Moron er zeer goed voor kwam te staan, beide spelers kwamen echter in tijdnood, waardoor Moron zijn voordelige positie verspeelde. De Arubaanse kampioen Piet Bongers hield een paar pionnen over, die voldoende waren om te winnen. Zondagmorgen om half drie was de partij uitgespeeld met Bongers als winnaar. De tweede wedstrijd werd gistermiddag gespeeld. Ditmaal behaalde de heer Moron de overwinning, zodat de stand gelijk was. Hedenmorgen zou de laatste en tevens beslissende wedstrijd worden gespeeld.*

Agenda ARUBA

Kantoor Amigoe di Aruba, - Nassaustraat 110, tel. 1233. **Voor spoedgevallen na kantooruren: tel. 1639 of 2950. Wit Gele Kruis - Oranjestad:** Zr. Ewalda; **San Nicolas** - Zr. Perpetua; **San Pedro Hospital** tel. 2200; **Brazil en Savaneta** - Zr. Justina; **Santa Cruz en Paradera:** Zr. Ludovic; **Noord en Playa:** Zr. Felicitas; **Dakota en Playa:** Zr. Francina.

Maandag

TeleAruba - 17.00 Secret storm; 17.30 Casper the ghost; 18.00 publ. service; Lago; 18.30 Educ. progr.; 18.45 Nieuws 19.00 Woody Woodpecker; 19.30 Nieuws; 19.45 Twilight zone; 20.15 Tele Cultura; 20.45 Nieuws; 21.00 Educ. progr.; 22.30 Nieuws; 22.35 Wanted dead or alive.

SPORTWEEK VAN ARUBA JUNIORS EN PLYMOUTH

ORANJESTAD — Met softballwedstrijden tussen dames- en herenteams van Plymouth en Aruba Juniors werd zondagmiddag de sportweek tussen beide clubs geopend. Plymouth begon direct al goed, de dames behaalden een 6-1 overwinning, terwijl ook de heren met 6-4 de sterksten bleken.

De voetbalwedstrijd, die gistermiddag op het Aruba Juniors-veld tussen Plymouth en Aruba Juniors werd gespeeld eindigde in een 4-0 overwinning voor Aruba Juniors. Vanavond wordt de strijd in de Bonaire club voortgezet, waarbij voor beide partijen de dominostenen als strijdmiddel zullen dienen.

Acht winnaars van eerste ronde in domino-competitie

ORANJESTAD — Het personeel van het bestuurskantoor heeft een individuele domino knockout-competitie georganiseerd, voor individuelen met als inzet een door de Juwelierszaak Kan beschikbaar gestelde prijs.

In de groep van Simon Lampe, Coco Erasmus, Alberto Thiel en Augustin Lampe, werden Simon Lampe met 849 punten en Coco Erasmus met 757 de winnaars. In de groep van Esy Rincones, Pedro Bislick, John Prince en Hilario Martinus werden winnaars Esy Rincones met 836 en Pedro Bislick met 773, punten. In de groep Luisito Croes, Daniel Kelly, Vicente Croes en Carlos Ponson behaalde Luisito Croes met 824 en Daniel Kelly met 771 pnt de overwinning.

Bij de groep van Mauricio Kelly, Pablo de Cuba, Wing Kock en Jossy Luidens, waren Mauricio Kelly met 983 en Pablo de Cuba met 697 de winnaars. Aanstaande donderdagavind wordt de semifinale in de RCA-club te Solito gespeeld.

Sportboys verslaat Estrella met 2-0

ORANJESTAD — De hoofdklassewedstrijd die zaterdagavond in het stadion werd gespeeld tussen Estrella en Sportboys eindigde in een 2-0 overwinning voor Sportboys.

Verschillende andere wedstrijden van de AVB-competitie werden uitgesteld in verband met het overlijden van de achttienjarige Leonardo Werleman, die in de haven van Barcadera verdronk. Hij was een speler van Arsenal.

Cursillo-nieuws

ORANJSTAD — In het Centro educativo cristian wordt vanavond om acht uur een vergadering gehouden van het Cursillo di cristianidad, ter voorbereiding van het nieuwe cursillo, welke donderdagavond begint. De leden worden verzocht vanavond de namen van nieuwe leden mee te brengen.

Jacht vermist

ORANJESTAD — Een onderzoek wordt ingesteld door de Amerikaanse kustwacht naar de verblijfplaats van het jacht Tumble weed..

Dit jacht zou op 19 juli 1967 van Cartagena naar Aruba zijn vertrokken, maar is niet op Aruba aangekomen. Men heeft niets meer vernomen van de opvarenden van het jacht.

Engels Mascaruba: A saisin in the sun

SAN NICOLAS — De Engelse afdeling van de toneelgroep Mascaruba brengt vrijdag 22 september de premier van het nieuwe stuk A Saisin in the sun van Lorraine Hansberry. Het stuk staat onder regie van de Sticusa-regisseur Maxim Hamel. De medespelenden zijn: Cynthia Sharpe, Miguel Wilson, Ramon Sharpe, Rosita Williams, Lucy Sharpe-Bardouille, Paul Philips, Raphael Hailey, Felix Bardouille, James Allers en Fernando Leerdam.

Benoemingen bij eiland

WILLEMSTAD — Naar wij vernemen is binnenkort de benoeming te verwachten van de heer G. L. Hueck bij de dienst arbeidszorg. De heer Hueck (lid van de DP-fractie in de Curacaose eilandsraad) is momenteel werkzaam bij de telefoondienst. De laatste tijd is hij in het nieuws gekomen vanwege zijn activiteiten voor Hubentud Democratico bij het uitdelen van informatief materiaal aan de Antilliaanse bursalen en als lid van het gevolg van gedeputeerde A. A. Jonckheer tijdens diens bezoek aan de vakantiekampen op Curacao.

Voorts vernemen wij dat de heer Jossy Martina vermoedelijk tot hoofd van de eilandelijke voorlichtingsdienst benoemd zal worden. De heer Martina heeft enkele maanden deel uitgemaakt van het vorige DP-bestuurscollege. Momenteel is de heer Martina ondermeer nieuwslezer bij TeleCuracao. De EVD zal voorts worden uitgebreid met de heren Hector Rosario en Tharcisio Pieters Kwiers. De heer Rosario heeft reeds eerder deel uitgemaakt van de EVD. De heer Pieters Kwiers was tot enkele maanden voor de laatste verkiezingen aangesloten bij de URA. Hij verliet toen met veel publiciteit deze partij, waarna hij zich onmiddellijk aansloot bij de DP.

Nieuw materiaal van ASU beproefd

ORANJESTAD. — Met veel animo werd er zaterdagavond en zondagmorgen door de jeugd van de schermverenigingen Beau Geste en Zeemacht in de Eagleclub geschermd. Het was jammer, dat de aangekondigde wedstrijd voor junioren tot achttien jaar om de Kan-beker geen doorgang kon vinden, omdat Curaçao had laten weten, dat als gevolg van onvoorziene omstandigheden men geen verantwoord équipe kon samenstellen. Een teleurstelling, die grotendeels werd goedgemaakt door de ontmoeting van de jeugd van Beau Geste en Zeemacht, waarbij Beau Geste met 5—4 overwinnaar werd.

De schermwedstrijden stonden grotendeels in het teken van het schermmateriaal dat de Aruba Sport Unie ter beschikking van de schermvereniging Beau Geste heeft gesteld. Toen A.S.U.-penningmeester Cesar Kipp zaterdagavond dit materiaal officieel overdroeg door de eerste touché met het elektrisch wapen te geven, bleek wel dat Beau Geste thans over materiaal beschikt om elke internationale wedstrijd te houden. Naast een aantal wapens, maskers, reserve-klingen en een nieuwe schermloper, beschikt de vereniging ook over elektrisch materiaal, waardoor de toeschouwer duidelijk kan zien waar de touché valt en hoe de stand is.

Nieuwe leden

Deze aanwinst is voor het actieve bestuur van Beau Geste een grote steun in zijn actie om nieuwe leden te wrven. In de afgelopen dagen hebben zich al enige leden gemeld, zodat Beau Geste met zijn drieëndertig leden een van de grootste schermverenigingen van de Antillen is geworden.

Daarnaast is de training bij de schermmeester J. J. Zonneville, gediplomeerd schermleraar van de Academie van Nederlandse schermleraren, in goede handen. Dat zagen wij gistermorgen wel, toen de jeugd niet alleen al schermende een en ander werd bijgebracht, maar ook werd ingeschakeld bij het nemen van beslissingen over de uitslag. Hierdoor krijgen zij een betere kijk op deze sport. Het enthousiasme, dat er bij de jeugd bestaat belooft veel voor de toekomst van Beau Geste.

Demonstraties

De wedstrijden van zaterdagavond werden geopend door een demonstratie elektrisch floret, waaraan werd deelgenomen door Mercedes Oduber, Maria Donati en Carmen Rijsdijk. Hierna bonden de jeugdéquipes, uit deelnemers onder de 21 jaar, van Beau Geste en de Zeemacht de strijd aan om de Pepsi Cola-beker, beschikbaar gesteld door de Victoria Bottling Company. Voor Beau Geste kwamen uit John Hilgers, Erny Hilgers en R. de Moulin, terwijl voor de Zeemacht C. Carels, H. van Dorst en F. de Ruiter op de schermloper kwamen. Beau Geste behaalde met 5—4 de overwinning.

Tot slot werd door de jeugdschermers C. Carels, H. van Dorst, Ernie en John Hilgers nog een demonstratie met de elektrische degen gegeven.

Zondagmorgen werd, wederom onder leiding van maître J. J. Zonnevylle in de Eagleclub geschermd. Bij het niet-elektrisch floret voor welpen, niet ouder dan veertien jaar, werd A. Zonnevylle eerste, gevolgd door F. de Ruiter; 3) Marian Hilgers; 4) Ruud Berkhout; 5) R. Schlachter en 6) Guus Hilgers.

De jeugdsabelwedstrijden tot en met twintig jaar werd gewonnen door Ernie Hilgers. De verdere uitslag was: 2) John Hilger; 3) C. Carels en 4) Ralf Kan. De winnaar van deze ontmoeting mocht de door de directeur van Elmar, ir F. D. Looman, beschikbaar gestelde beker in ontvangst nemen.

DIEFSTALLEN

WILLEMSTAD. — Uit een in aanbouw zijnd huis werd een elektrische boormachine gestolen. De boor had een waarde van tachtig gulden.

Uit een zaak in de Scharlooweg verdween een damestas met vijftig gulden inhoud.

Twee geiten werden gestolen uit een tuin aan de Puerto Ricoweg, ter waarde van tachtig gulden.

In de nacht van zaterdag op zondag zag een bewoner van een huis aan de Iridamusweg, dat een man gasoline uit een truck tapte. Toen de dief bemerkte dat hij ontdekt was, nam hij de benen. Hij liet echter zijn auto in de straat staan. Later verscheen hij bij het politiebureau waar hij aangifte wilde doen van diefstal van zijn auto. De politie trapte niet in het verhaal en sloot hem op.

In een schoolgebouw aan de Wageningenstraat werd ingebroken. Er wordt niets vermist.

OORSCHELP AFGESNEDEN

WILLEMSTAD. — Tijdens een woordenwisseling heeft een man de rechteroorschelp van zijn opponent doorgesneden. De dader E. J. H. is aangehouden en ingesloten. Het oor is gehecht.

Samen strijden tegen guerrilla's

LA PAZ — Bolivia en enkele van zijn buurlanden zullen een gemeenschappelijke actie tegen de guerrillastrijders beginnen, zo weet het blad Presencia uit bevoegde militaire bron te melden. Deze actie zou in het bijzonder de uitwisseling van inlichtingen omvatten, maar niet zover gaan dat de troepen van het ene land in het andere tussenbeide kunnen komen.



● *Tijdens de schermwedstrijden van zaterdagavond was de veertienjarige Jon Hilgers (links) weer een van de sterkste schermers. Terwijl hoofdsecondant J. J. Zonneville (midden) toekijkt wenst C. Carels Jon met zijn overwinning geluk. Overigens heeft de naam Hilgers in de Antilliaanse schermwereld reeds een bekende klank. Hoe kan het anders: het gehele gezin van dokter J. Hilgers, bestaande uit zeven personen neemt aan de verschillende wedstrijden deel.*

Over gehele linie loonsverhoging voor Cambes-personeel

WILLEMSTAD. — Met terugwerkende kracht tot 1 juli hebben de directie van Cambes textiles en de Algemene federatie van Bonaireaanse werknemers (AFBW een cao ondertekend, welke ondermeer inhoudt dat alle uurloners een salarisverhoging krijgen van 5,4 procent. In de loop van de komende anderhalf jaar zal de verhoging worden opgetrokken tot een totale verhoging van 27,2 procent.

De maandloners krijgen een loonsverhoging welke varieert van twee tot twintig procent. Voor beide groepen van loontrekkenden wordt een loonschaal in het leven geroepen, zodat iedere werknemer zal kunnen achterhalen op welke verhoging hij jaarlijks recht heeft. Verder legt de cao vast, dat alle werknemers een bonus krijgen, gelijk aan een weekloon met als minimum vijfentwintig gulden. Bij ziekte wordt gedurende het eerste jaar het volle salaris uitgekeerd en gedurende het tweede jaar negentig procent. Aldus een mededeling in het orgaan van de AFBW.

Groot-rabbi wil tempel van Salomon herbouwen

JERUZALEM — De groot-rabbi van het Israelische leger, Schlomo Goren, heeft het verlangen geuit de tempel van Salomon te zien herbouwd op het grote plein voor de moskee Al Aqsa in Jeruzalem. Hij gaat elke zaterdag bij deze moskee bidden — de klaagmuur maakt deel uit van het gebouw — voor de verwezenlijking van dit plan, dat meteen na het bekend worden levendige kritiek heeft uitgelokt. Vooral het ministerie van cultuur en de Israelische commissie die belast is met het bewaken van de heilige plaatsen zijn het er niet mee eens. Groot-rabbi Itzjak Nissim heeft vorige week nog verklaard dat de tempel van Salomon pas zal worden herbouwd „wanneer God het wil". De Israelische politici betreuren het initiatief van rabbi Goren, zij willen de vrede bewaren tussen joden en mohammedanen. De bouw van een tempel op het plein van de Moskee, die een van de voornaamste mohammedaanse heilige plaatsen is, zal ongetwijfeld incidenten uitlokken, menen zij.

Dominee King tegen Johnson

ATLANTA — De "Conferentie van christelijke leiders in het zuiden" zal zich met alle kracht verzetten tegen de herverkiezing van president Johnson in 1968, wanneer deze zijn politiek inzake Vietnam niet wijzigt, zo heeft donderdag de negerleider dominee Martin Luther King verklaard in Atlanta (Georgia), waar de organisatie haar tiende congres heeft gehouden. King is voorzitter van de conferentie. "Wij zullen al onze steun geven aan degene die tegen de oorlog in Vietnam is", zei hij.

Filmdienst geeft nog drie voorstellingen

SAVANETA — In de laatste volle vakantieweek zal de Filmdienst van het eilandgebied Aruba onder leiding van de heer A.N. de Man nog drie voorstellingen geven.

Woensdagavond te Savaneta in het H. Hartcollege, donderdagavond in het Augustinus College te Santa Cruz en tot slot de volgende avond in de openluchtbioscoop te Oranjestad. Op veler verzoek wordt vertoond, de komische kinderfilm De verliefde olifant. De Filmdienst heeft deze maand dan twaalf voorstellingen gegeven, hetgeen gezien de grote belangstelling van de jeugd bij iedere voorstelling, bijzonder op prijs werd gesteld.

Op verzoek AFBW ambtenaar sociale zaken op Bonaire

WILLEMSTAD. — De centrale regering heeft gevolg gegeven aan het verzoek van de Algemene federatie van Bonaireaanse werknemers (AFBW om een ambtenaar van het departement van sociae zaken te benoemen voor Bonaire. De AFBW dacht daarbij aan de mogelijkheid, deze ambtenaar de naleving van de sociale wetgeving te laten controleren.

Tevens was het de opzet van de vakbond, dat deze ambtenaar statistisch materiaal zou kunnen vergaren zodat ook voor Bonaire gegevens over de kosten van levensonderhoud beschikbaar zouden komen. De landsregering heeft op dit verzoek gereageerd, aldus bericht het AFBW-orgaan, met de benoeming van de heer C. I. Abdull met als standplaats Bonaire.



● *Grote belangstelling bestond er vrijdagavond voor de receptie in Caribeclub, welke gehouden werd ter gelegenheid van het huwelijk van mejuffrouw Corry Oduber, dochter van de heer en mevrouw Jossy Oduber en de heer Ebby Arends, zoon van de heer en mevrouw Brenchi Arends. Onder de vele gasten bevonden zich bestuursleden en leden van Caribeclub, omdat de bruidde koningin van de club is en de bruidegom vele jaren secretaris was en thans redacteur van het Caribe maandblad. Daarnaast waren er ook vele Lions present, omdat de bruidegom tot vorig jaar de actieve secretaris van deze club was.*

Wagen uit bocht: drie gewonden

SANTA CRUZ — Op de weg naar Pavilla ging zondagmorgen rond negen uur een personenwagen uit de bocht en kwam daarop in botsing met twee andere wagens. Drie personen raakten gewond, van wie een in het hospitaal moest worden opgenomen. De materiele schade bedraagt tweeendertig honderd gulden.



● *Na twintig jaren op Aruba werkzaam te zijn geweest keerde de heer A.W.N. Goetze, hoofd personeelszaken mede in verband met de ziekte van zijn vrouw, zaterdag naar Nederland terug. Velen waren gekomen om hem af te duwen. Onder hen bevonden zich (zie foto) gedeputeerde Betico Croes, eilandssecretaris A. J. Booi jr, de adjunct-inspecteur voor onderwijs F. B. Tromp en vele anderen.*

Vijf kilometer voor Mercelina

U. Wiels beste met discuswerpen

Suriname goed op 100 en 200 m

Nederlandse atletiek-hegemonie enigszins aangetast

WILLEMSTAD — Aan de hegemonie van de Nederlandse atleten, die verleden jaar in Suriname alle eerste plaatsen bij de atletieknummers voor zich opeisten tijdens de Koninkrijksspelen, is dit jaar enige schade toegebracht doordat de Surinaamse en Antilliaanse atleten de loopnummers honderd- en tweehonderd meter voor hun rekening namen evenals het discuswerpen. De Olympic-speler U. Wiels noteerde een zeer goede worp bij het discuswerpen. Het publiek had echter meer verwacht en snakte als het ware om nog meer eerste plaatsen voor de Antillianen. Zo ver kwam het echter niet. Op verschillende nummers zelfs, zoals bij de Olympische estafette en de vierhonderd meter, waren de Antillen nergens. Bij de estafette had de laatste Antilliaanse loper een achterstand van zo'n tweehonderd meter, terwijl S. Thode het vierhonderd meter-nummer niet eens uitliep — „hij had kennelijk last van de warmte" — merkte de speaker enigszins ironisch op. De organisatie van de wedstrijden kende naar onze smaak wel verschillende schoonheidsfoutjes, welke het publiek overigens voor lief nam. Zo begon het laatste onderdeel — de estafette — ongeveer drie kwartier later dan op het programma vermeld was. De atletiek-middag heeft aan de andere kant aangetoond, dat er wel degelijk belangstelling bestaat voor de Koningin van de sporten. Onze vrees is echter dat men nu een soort winterslaap begint met atletiekwedstrijden.

Bij een andere gelegenheid zou het wellicht aan te bevelen zijn wanneer de atletiek — vooral in het belang van de atleten zelf — in de avonduren geplaatst werd. De zon brandde zaterdagmiddag zo ongenadig hard, dat men zich als toeschouwer afvroeg of er op die manier goede resultaten uit de bus zouden kunnen komen. De Nederlandse atleten hebben zich — hoewel zij aan zonneschijn toch helemaal niet gewend zijn — er ondanks alles niet veel van aangetrokken. We nemen aan dat het voor de talrijke officials ook geen pretje was in deze stekende zon hun taak te volbrengen. Daar kwam nog bij, dat de atleten gevergd werd dat zij tijdens de officiële opening ruim twintig minuten voor de show moesten opdraven. De opening hoort er natuurlijk wel bij, toch zouden wedstrijden in de avonduren aan het geheel ten goede komen.



U. WIELS

...gouden plak bij discuswerpen...

Records van Rijksspelen verbeterd

Voor heel wat toeschouwers had men nog een andere verrassing in petto. Het programmaboekje vermeldde eenvoudig: zaterdagmiddag om twee uur atletiekwedstrijden. In feite begonnen de wedstrijden pas om drie uur, omdat na de officiële opening om tien over twee de atleten gelegenheid kregen tot een warming-up, waar zij natuurlijk recht op hadden. Voor de belangstellenden betekende dit echter een tijdje rondhangen, zonder dat er iets gebeurde.

Aan de opening verleende een mini-drumband van de Jonge Wacht zijn medewerking. De kritiek, dezer dagen geuit, dat een defile minstens veronderstelt, dat men in de maat loopt, had zijn uitwerking kennelijk niet gemist. De drie ploegen — in totaal zevenentwintig man — met de officials — ruim dertig man — zetten daarbij hun beste beentje voor. De Nederlandse ploeg kwam op in oranje-broekje en wit hemd, terwijl de Surinaamse en Antilliaanse ploeg het blauwe trainingspak prefereerden. Gevolg van dit laatste was, dat er onder het publiek tijdens het eerste nummer enige onzekerheid bestond, wie nu de Antilliaanse en wie nu de Surinaamse atleten waren.

Spoedig bleek, dat de Surinamers als uniform hadden: een blauwe broek en geel hemd (met een S, welke voor een deel verborgen ging onder het borstnummer) en de Antillianen in wit hemd en witte broek.

Namens de organisatoren hield de heer B. Fijnje, waarnemend hoofd van de RVD, een korte toespraak. Hij stelde daarin de atleten aan de jeugd ten voorbeeld, omdat deze jongelui zich heel wat inspanningen hadden getroost om te kunnen uitkomen in de nationale ploegen. Zij hadden door hun instellingen getoond te beschikken over de mentaliteit iets te willen bereiken. „Helaas," zo vervolgde de heer Fijnje zijn toespraak, „moet ik opmerken, dat er de laatste jaren een bepaalde stroming onder de jeugd heerst, welke mijn waardering en die van velen met mij niet kan wegdragen". Hij vond het „onbegrijpelijk", dat er jongelui zijn, die de mooiste jaren van hun jeugd „kunnen verprutsen door zich bezig te houden met dingen, waar zijzelf noch de gemeenschap iets aan hebben".

Na dit preekje stelden de atleten zich aan het publiek voor, waarbij de heer Fijnje de namen noemde en de betrokken atleten een stap vooruit deden en een buiging maakten voor het publiek. Alleen één der Surinamers zag af van de hoofse buiging, terwijl de gehele Antilliaanse ploeg daar kennelijk niets van moest hebben. Zij groetten het publiek met een zegevierende zwaai met hun hand. Achteraf bleek het zegevierende in deze groet toch wel niet op zijn plaats te zijn geweest.

Zoals gezegd, toen begon het wachten op de eigenlijke wedstrijden. Eerste onderdeel was de achthonderd meter om iets over drie uur. Meteen maakten de beide Nederlandse deelnemers aan dit nummer, J. Hensgens en A. van Uden, duidelijk, dat zij serieuze plannen hadden. Vanaf de start eisten zij de plaats aan kop voor zich op en stonden die niet meer af. Het veld van zes renners viel al spoedig uiteen waarbij de Surinamer A. Lobman zich nog kranig weerde, om bij het kopgroepje te blijven. Toen de finish in zicht was, werd ook hij gelost. De prestaties van Hensgens en Van Uden lagen beiden onder de tijd van verleden jaar bij de Rijksspelen. (2.04).
Zij lieten nu respectievelijk de chronometers afdrukken op 1.58.7 en 1.59.7. De Antilliaan O. Pierau deed er bijna twaalf seconden langer over. E. Provence deed er nog een halve minuut bij. Geen indrukwekkend resultaat dus. Daarmee wist het publiek meteen, dat men geen al te hoge verwachtingen over Antilliaanse eerste plaatsen moest koesteren.

Verspringen en kogelstoten moesten volgens het programma eveneens om drie uur beginnen. Omdat de Surinamer E. Kafiiluddi zowel aan het nummer vierhonderd meter als aan het verspringen moest deelnemen, werd het loopnummer tot later in de middag verschoven. Zowel het verspringen als het kogelstoten bevestigden de Nederlandse overheersing op atletiekgebied. Bij het verspringen werd het record van de Koninkrijksspelen met ruim zestig centimeter verbeterd. B. Saris eindigde als eerste met een sprong van 6.88 m. Zijn landgenoot W. van der Werf volgde hem als tweede met een sprong van tien cm. minder. Derde werd E. Kafiiuddi (Sur.) met 6.45 m.

De Antilliaan Provence kwam als vierde uit de bus met een sprong van 5.79 m. Pierau kwam drie cm te kort en werd vijfde. Bij het kogelstoten sprak de passaatwind kennelijk een woordje mee. Men bleef ruim één meter onder de afstand, welke in Suriname een jaar geleden werd gemaakt. De Nederlander B. Saris bracht het tot 14.29 m (in Suriname kwam de kogel 15.42 m.) De tweede Nederlander F. Linsen noteerde 13.45 m. Op de vierde plaats kwam de beste Antilliaan, E. Pourier met 11.58 m. na de Surinamer P. Nichols (11.87 m.) E. Maduro werd vijfde met 11,14 m..

Rond vier uur (volgens programma om half vier) volgde de vierhonderd meter. De enige Antilliaanse loper op dit nummer S. Thode ging wel van start — overigens gebeurde dit nogal ongelukkig — maar ongeveer vijftig meter voor de finish, toen de andere lopers al over de eindstreep waren gegaan, gaf hij het op. Ook hier toonde Nederland — bijna een lied zonder einde — zich de sterkste. M. Laan deed er 50,5 sec over en zijn landgenoot M. Moser 52,4 sec. De beide Surinamers leverden in de sprint flink strijd met elkaar en noteerden beiden dezelfde tijd: 54,4 sec..

Daarop concentreerde het publiek zich op de honderd meter; de verwachtingen waren duidelijk hooggespannen, zowel bij de spelers als bij de toeschouwers. Maar juist bij dit onderdeel werden de zenuwen van de lopers op een harde proef gesteld, omdat na een valse start tot tweemaal toe het startpistool weigerde dienst te doen. Waarschijnlijk beinvloedde dit de Antillianen met niet al te veel wedstrijdervaring nadelig. Maar ook de Nederlandse lopers waren daardoor wat aangeslagen. Het werd dan ook het eerste onderdeel, waarop niet een Nederlander kampioen werd. De honderd meter was achteraf gezien het meest spectaculaire onderdeel omdat de krachten niet veel uiteenliepen. Toen de start eenmaal goed was lag de Antilliaan Godfried Constancia aanvankelijk in goede positie op de binnenbaan. Maar op zeer mooie wijze wist de Surinamer E. Monsels de achterstand in te halen en er een tijd van precies elf seconden (nieuw record, de oude tijd was



E. MONSELS

....alle deelnemers te vlug af op de honderd en tweehonderd meter..

11,1 sec.) er uit te persen. De Nederlander B. de Jager deed er een halve seconde langer over.

De theoretische kans op een tweede plaats voor Constancia werd teniet gedaan toen hij bij de finish voor de voeten werd gelopen door de Surinaamse atletiek-trainer. Hij moest met de derde plaats tevreden zijn (tijd 11,6 sec.), kennelijk een geweldige teleurstelling voor de Bocanees. De tweede Antilliaan, de Arubaan A. Cornett kwam als vijfde over de eindstreep met 11,8 sec..

Rond vier uur begon eveneens het discuswerpen. Het zou het enige nummer worden met een Antilliaanse zege, waarvoor U. Wiels tekende. Zijn eerste worp was meteen zeer goed, hoewel hij bij de tweede worp het nog beter deed. Hoezeer het publiek met de wedstrijden meeleefde en hoopte op een Antilliaanse zege bleek wel bij dit nummer. Met gespannen aandacht werden de verrichtingen op het linkergedeelte van het Rifstadion gevolgd. Uiteindelijk bleek Wiels verreweg de beste te zijn op dit onderdeel. Met ruim tweeeneenhalve meter klopte hij de Nederlander F. Linssen. Wiels afstand was 38,97 m. Linssen werd tweede met 36.18 m.. De tweede Antilliaan A. Wanga eindigde als vierde met 32,67 na M. Saris (Ned.) met 34.87 m.

Het nummer tweehonderd meter demonstreerde de Surinaamse kracht op de sprint. Wederom ging het startpistool de eerste keer niet af. De tweede keer ging het beter. Ondanks he feit, dat het publiek G. Constancia met alle kracht aanvuurde, moest hij zich tevreden stellen met een vierde plaats. Fel leverde hij strijd om de derde plaats met de Nederlander M. Laan maar in de eindfase kwam hij net een beetje adem tekort. De Surinamer E. Monsels leverde een goede prestatie door uit tweede positie in de laatste boch. tegelijk te komen met de Nederlander B. de Jager. In een zeer enerverend gevecht wist hij als eerste de eindstreep te bereiken met een voorsprong van enige centimeters. Hun beider tijd was gelijk: 22,7 sec. Constancia kwam een tiende seconde tekort op de Nederlander M. Laan, die er precies 23 seconden over deed.

Hierna richtte zich aller aandacht op het hoogspringen. U. Wiels wettigde de hoop op een andere Antilliaanse ere-plaats. Hij kwam daarbij tot een evenaring van het record van de voorgaande spelen (1,80 m.), doch dit was niet voldoende. Het record werd met acht centimeter verbeterd door de Nederlander W. van der Werf die 1,88 m. noteerde. De tweede Nederlander sprong drie centimeter lager.

Om de tijd wat te korten werd buiten het officiële programma om, nog een tweede serie van tweehonderd meter gelopen. Het had nogal wat om het lijf om de lokale deelnemers aan dit nummer aan de start te krijgen.

Intens leefde het publiek mee met de vijf kilometer loop, waaraan de marineman H. Jansen deelnam. Meteen na de start nam deze een flinke voorsprong. Het eerste gewin bleek echter kattegespin te zijn, want in de vierde van de ruim tien rondes werd hij gepasseerd door de Antilliaan R. Mercelina. Hij die over een langere adem beschikte en geleidelijk aan een onoverbrugbare voorsprong opbouwde, waarbij hij zelfs verschillende renners een „lap" gaf. Jansen, die naar het scheen tegen een behoorlijke morele inzinking moest opboksen, verloor de moed niet en profiteerde van het feit, dat zijn voorsprong op nummer drie, Scolastica ruim genoeg was om zeker te zijn van de tweede plaats. Mercelina bleef met vijf seconden onder de zeventien minuten (16.55.0). Jansen werd tweede met 17.9.8. Scolastica finishte als derde met 18.15.0. Dit onderdeel viel ook buiten het programma. Bij de finish bleek duidelijk, dat Mercelina zich totaal had gegeven en de laatste reserves had aangesproken. Eenmaal over de eindstreep moest hij ondersteund worden door helpers. Jansen had daar minder last van en ook Scolastica kwam betrekkelijk fris over de eindstreep. Het initiatief van de organisatoren om dit onderdeel in te lassen was bijzonder goed.

Het laatste programma-punt, de Olympische estafette, werd voor de Antillianen een enorme teleurstelling. Volgens het programma was dit onderdeel vastgesteld op kwart voor zes. Het werd echter bij half zeven. Daaraan leverde ook de Surinaamse ploegleider zijn aandeel, omdat er vlak voor het begin van de estafette een uitgebreide discussie ontstond tussen hem en de officials, waarschijnlijk over het feit, dat er bij de estafette geen gebruik gemaakt werd van echte wisselstokjes, maar men zich beperkte tot het aantikken van elkaars handen. Het maakte evenmin een goede indruk, dat de deelnemers aan dit nummer pas tegen het begin van dit onderdeel op de hoogte werden gebracht — of zich er toen zelf pas druk over maakten — waar men moest wisselen. Een en ander maakte nogal een verwarde indruk. De afstanden bij dit nummer waren honderd, tweehonderd, vierhonderd en achthonderd meter.

De Surinaamse ploeg met zijn goede sprinters zorgde bij de eerste en tweede wissel voor een voorsprong, terwijl de Nederlanders zich toen met een tweede plaats tevreden moesten stellen. Hun kracht lag echter op de langere afstanden, zodat de Nederlandse renner onderweg naar de derde wissel zijn concurrent, de Surinamer passeerde en hem zijn rug liet zien. Wanhopig probeerde de Surinamer de Nederlander bij te houden, hetgeen niet gelukte. De aanvankelijk betrekkelijk geringe achterstand voor de Surinamers werd tijdens de achthonderd meter vergroot. Ongeveer 250 meter voor de eindstreep zorgde de Nederlandse loper voor een schitterende sprint en kwam met een voorsprong van ongeveer veertig meter als eerste bij de finish.

De Antillianen waren bij de estafette helaas nergens. De eerste wissel werd al ongelukkig genomen, maar bij de tweede wissel ging het er nog slechter aan toe. Cornett die juist zijn tweehonderd meter had volbracht bleek totaal uitgeput en viel op de grond, hetgeen de derde renner, S. Thode, niet bepaald inspireerde. O. Pierau kwam wel over de eindstreep, maar als een uitgebluste renner. Zijn achterstand was dan ook ongeveer tweehonderd meter op de Surinamer. Het sluitstuk van de athletiekmiddag werd geen apotheose voor de Antillianen.

Een woord van lof verdient wel de wedstrijdleiding, die de pers op alle mogelijke manieren ter wille was. Men zorgde tevens voor een snelle service wat de uitslagen en tijden betrof. Ook het publiek werd niet vergeten. Dit onderdeel was zeker goed verzorgd.



● Het onderdeel honderd meter tijdens de atletiekwedstrijden van zaterdag in het Rifstadion betekende een schitterende overwinning voor de Surinamer E. Monsels. Op de derde plaats eindigde (voorlopig) de Antilliaan Godfried Constancia. Foto: Monsels vlak voor de eindstreep. Zijn trainer loopt van puur enthousiasme de baan op, terwijl de andere renners hun afstand nog niet volbracht hebben. De foto van de Amigoe-fotograaf geeft het ogenblik aan dat de trainer de binnenbaan op loopt, op welke baan Godfried (voor een deel zichtbaar) aan komt lopen. Volgens zijn verklaring aan de Amigoe verminderde hij bij het zien van de Surinaamse trainer snelheid, hetgeen hem de kans op



● De zeventienjarige Wim van der Werf bereikte zaterdagmiddag tijdens de atletiekwedstrijden een hoogte van 1,88 m. bij het nummer hoogspringen. Daarmee werd hij winnaar in dit onderdeel en verbeterde en passant het record van de Koninkrijksspelen met acht centimeter.

NEDERLANDSE TRAINER:

„Voetbalverlies onvermijdelijk"

Antillianen waren onbetwistbaar sterksten

WILLEMSTAD. — De Nederlandse trainer R. Groeneweud had over de wedstrijd van zaterdagavond de volgende mening: „De sterkste ploeg is op de eerste plaats geëindigd. Ik heb de Antilliaanse voetballers slechts éénmaal in actie gezien, maar ik vond dat zij beter speelden dan Suriname, dat in de openingswedstrijd van de spelen tegen ons uitkwam. Wij hebben in dit duel hard gewerkt, ons best gedaan, maar hebben enkele kansen door onze voorwaartsen gemist. Een ploeg die kansen mist, verdient uiteraard niet te winnen, uiteraard."

De Nederlander vond verder dat van de Antillianen in het bijzonder hun inzet en ijver hem hebben getroffen, terwijl hij ook van mening was dat de spelers daarnaast goede technische kwaliteiten bezitten. In taktisch opzicht vond hij echter dat de spelers nog veel te leren hebben. Hij vervolgde: „De Antillianen zijn naar onze begrippen zo enorm snel dat wanneer zij een fout begaan, zij zich direct herstellen en de Nederlanders die in snelheid voor hen onderdoen, geen kans geven om daarvan profijt te trekken. Onze tegenstanders hebben ook getoond over een goede lichaamsconditie te beschikken."

Niet treuren

Hij vond dat Nederland niet mag treuren om de nederlaag van zaterdagavond, omdat de Antilliaanse ploeg in alle opzichten de sterkste was. Dat had hij ook in de kleedkamers direct na afloop van het duel aan zijn jongens verklaard. Hij had de Nederlandse voetballers geprezen, omdat zij ontzettend hun best hadden gedaan, en verteld dat het verlies onvermijdelijk was.

De ploeg waarmee Nederland aan de spelen deelnam, was het team dat Nederland het gehele jaar door vertegenwoordigd heeft, onder andere in landenwedstrijden tegen Duitsland in het kader van de voorronde van het UEFA-jeugdtoernooi. Op één na waren alle spelers van dit elftal meegenomen. Boskamp die in het eerste elftal van Feijenoord uitkomt bleef achter, omdat Feijenoord hem zelf hard nodig had voor de competitiewedstrijden.

Goede instelling

Terugkerend tot de wedstrijd van zaterdag vertelde Groenewoud: „De Nederlanders hebben een goede mentaliteit getoond. Mijn jongens hebben tot het laatste minuut toe hard gevochten, hoewel zij niet minder dan drie doelpunten moesten maken om te winnen, want de Antillen stonden toen al met 2—0 voor. Tegen Suriname ook. In die wedstrijd stonden wij tot driemaal toe achter, maar die achterstand hebben wij telkens weer weggewerkt."

Hij was heel blij met het verloop van de wedstrijd. Ondanks het grote belang van de partij, waarbij de Antillen voor eigen publiek speelden, was er toch een sportieve strijd gestreden. De leiding van de Surinaamse scheidsrechter was volgens hem ook goed.

Het Antilliaanse publiek vond hij, evenals andere buitenlandse sportgroepen die de Antillen in het verleden hebben bezocht, heel gemakkelijk. De toeschouwers waren enthousiast, joelden wel eens, maar er waren, aldus Groenewoud, geen uitspattingen in negatieve zin. „Wij zijn wat dat betreft wel heel wat anders gewend", zo besloot hij.

Palm beach winnaar volleyballtoernooi van bc Sta Maria

WILLEMSTAD — In het volleybaltoernooi dat door de damesafdeling in deze tak van sport van het Buurtcentrum Santa Maria gisteren werd georganiseerd wist Palm beach beslag te leggen op de eerste plaats. De thuisploeg Swingers werd tweede.

Aan het toernooi namen zes clubs deel. Er bestond van de kant van het publiek grote belangstelling voor de wedstrijden. Tussen de bedrijven door gaven een herenploeg van Los Michelleros uit Boca San Michiel en een team van het Buurtcentrum Santa Rosa een demonstratie.

De uitslagen van de verschillende wedstrijden waren: Athene — Buurtcentrum San Willibrordo 13-15 en 9-5; Palm beach — Golden Fingers (bc Steenrijk) 15-12 en 15-12; bc Santa Rosa — Swingers (bc Sta Maria) 3-15 en 8-15 en semi-finale: Palm beach - bc San Willibrordo 17-15 en 15-4. In de finale wist Palm beach tot tweemaal toe zijn wil aan de Swingers van Sta Maria op te leggen met 15-9.

Bonaire spreekt een woord mee

WILLEMSTAD. — Edmundo Confessor mag voorlopig van on alls vertellen. Dit deed hij na de wedstrijd Nederland — Nederlandse Antillen zaterdagavond ook als trainer van het winnende elftal. Iedereen vergaf het hem, dat hij al visioenen zag van **Jamaica** en andere buitenlanders. Tevens bevestigde hij dat zijn voorkeur **voor Bonaireaanse** spelers voor het Antilliaanse team niet een ongegronde fantasie was geweest. De Curaçaose trainer Shon Haseth had hem daarin ondersteund. Het was enigszins Bonaire wat zaterdagavond de klok sloeg in het Rifstadion. Keeper Lionel Vis deed — alle bekrompen chauvinisme hopelijk — vergeten door zijn prachtige reddingen, waarbij vooral zijn goede manier van opstellen, uitlopen en ingrijpen opviel. Het bleef niet beperkt tot Lionel Vis, want ook de Bonaireaan Isaak Bernabela deed door zijn onvermoeid zwoegen regelmatig van zich spreken. Dat hij op een gegeven ogenblik het stadion moest verlaten met een wonde aan zijn gezicht deed daaraan niets af. Ook Clemente Flores toonde **aan dat Bonaire een woordje mee** gaat spreken op voetbalgebied. **Jaja, nog enige tijd en het gehele** Rifstadion en mogelijk ook het Wilhelminastadion op Aruba scandeert in navolging van de Nederlandse leuze: Bonaire spreekt een woordje mee.

Atletiekuitslagen

WILLEMSTAD. — De uitslagen van de atletiekwedstrijden in het kader van de rijksspelen, van welke wedstrijden wij elders in deze editie een uitvoerig verslag geven, luiden als volgt:

Achthonderd meter hardlopen: 1) J. Hensgens (Ned.) 1.58.7 (nieuw record); 2) A. van Uden (Ned.) 1.59.7 en 3) A. Lobman (Sur.) 2.04.9.

Verspringen: 1. B. Saris (Ned.) 6.88 meter (nieuw record); 2) W. van der Werf (Ned.) 6.78 meter; 3) E. Kafiluddi (Sur.) 6.45 meter.

Kogelstoten: 1) B. Saris (Ned.) 14.29; 2) F. Linssen (Ned.) 13.45 en 3) P. Nichols (Sur.) 11.87.

Vierhonderd meter hardlopen: 1) M. Laan (Ned.) 50,5; 2) M. Moser (Ned.) 52,4 en 3) H. Fernandes (Sur.) 54,4.

Hoogspringen: 1) W. van der Werf (Ned.) 1.88; 2) F. Linssen (Ned.) 1.85 en 3) U. Wiels (Ant.) 1.80.

Discuswerpen: 1) U. Wiels (Ant.) 38.97; 2) F. Linssen (Ned.) 36.18 en 3) B. Saris (Ned.) 34.87.

Tweehonderd meter hardlopen: 1) E. Monsels (Sur.) 22,7; 2) B. de Jager (Ned.) 22,7 en 3) M. Laan (Ned.) 23.00.

Honderd meter hardlopen: 1) E. Monsels (Sur.) 11.00 (nieuw record); 2) B. de Jager (Ned.) 11,5 en 3) G. Constancia (Ant.) 11,6.

Olympisch estafette: 1) Nederland 3.28.8; 2) Suriname 3.37,8 en 3) Nederlandse Antillen 4.18,4.

Voorts werden er nog twee hardloopwedstrijden gehouden in lokaal verband. De uitslagen waren:

Tweehonderd meter hardlopen: 1) S. Martinez 23,1; 2) G. Floranus 24.2 en 3) A. Brigitha 28.1.

Vijfduizend meter hardlopen: 1) R. Mercelina 16.55,0; 2) Jansen 17.9,8 en 3) Escolastica 18,15,0.

ENERVERENDE STRIJD IN RIFSTADION

Mentaal sterke Antillianen geven Nederland geen kans

WILLEMSTAD — „De Nederlandse Antillen hebben verdiend gewonnen, het sterkste elftal heeft hier ongetwijfeld gezegevierd", aldus luidde zaterdagavond het belangrijkste commentaar over de laatste voetbalwedstrijd in het kader van de rijksspelen. Het commentaar kwam uit de mond van de Nederlandse trainer R. Groenewoud, wiens ploeg in het laatste duel de krachten had gemeten met de Antilliaanse voetballers. Daarmee vertolkte hij ook de meningen van zijn pupillen die op sportieve wijze bekenden dat de Antillen de sterksten waren geweest. De overwinning van 2-0 van de plaatselijke vertegenwoordiging op Nederland was alleszins verdiend en de voetballers en in het bijzonder trainer Edmundo Confessor, die de jongens slechts twee weken onder zijn hoede had, verdienen alle lof. Aangezien Confessor niet veel tijd had gehad om de jeugdvoetballers op het veld zélf te trainen, heeft hij dit trachten te compenseren door hun mentaal een flinke voorbereiding te geven. Het élan, de inzet en de vechtlust waarmee de Antillianen zaterdag streden, waren de vruchtbare resultaten van de taktische leiding van de trainer.

Duel van goede kwaliteit

Een uitbundige vreugde heerste zaterdagavond in het Rifstadion na de wedstrijd. Iedereen klopte elkaar op de schouders. De voetbalenthousiasten waren eindelijk beloond geworden met een succes van de Antillen, wat zij in lange tijd niet hebben beleefd. Het was ook niet zomaar een succes. De krachtmeting was het aanzien ten volle waard mede door het goede spel dat ook van de zijde van Nederland werd getoond. Negentig minuten hielden de voetballers op het veld het snelle tempo, waarmee zij van start waren gegaan, vol.

In dit opzicht dwingen vooral de Nederlanders respect af, die gelijke tred hielden met de Antillianen in tempo en geen enkele maal door vermoeidheid of om een andere reden verslapten. Hoewel de gastvoetballers uit Nederland enkele vermoeiende en warme dagen achter de rug hadden, lieten zij dit niet in het minst blijken tijdens de partij.

● ***Sterkste opstelling***

De prestatie van de Antilliaanse jeugdvoetballers is des te groter wanneer men weet dat het elftal dat Nederland in het veld bracht, het sterkste is dat men op de been had kunnen brengen. Dit team heeft dit jaar tweemaal tegen Duitsland gespeeld in de voorronde van het UEFA-jeugdtoernooi van Europa. De Antillianen hebben getoond de voetbalkunst uitstekend te verstaan en kunnen wellicht door een regelmatige training nóg betere resultaten kunnen behalen.

Een groot aandeel in de Antilliaanse triomf had Richard Kip, die beide doelpunten voor zijn rekening nam. De eerste voor de rust en de tweede na de pauze. In de eerste wedstrijd van de Antillianen in de rijksspelen op Aruba was hij ook samen met Carlos Constancia, een van de auteurs van de doelpunten.

● ***Eerste plaats***

Door de overwinning op Nederland is het elftal van de Antillen op de eerste plaats geëindigd van het toernooi. Beide wedstrijden werden gewonnen. Suriname bezet door betere doelcijfers de tweede plaats, terwijl Nederland, dat het vorige jaar in Suriname zich met een tweede plaats tevreden moest stellen, het dit jaar slechter heeft gedaan. Voor dit land bleef de derde en laatste plaats over. De grootste vooruitgang hebben de Antillen gemaakt die van de laatste plaats met één sprong op de eerste plaats belandden.

Het eerste dat van de wedstrijd opgemerkt dient te worden, is dat het de beste is geweest van het voetbaltoernooi. De leiding was in goede handen bij de Surinaamse scheidsrechter W. Hofwijks, die aan de lijnen geassisteerd werd door J. F. Dorpmans jr (Nederland) en Tromp van Aruba.

● ***Bonaireanen***

Opvallend was dat de drie uitblinkers van het Antilliaanse team, Clemente Flores (schakelspeler), Lionel Vis (doelman) en Isaak Bernabela (middenvoor), allen Bonaireanen waren, wat ons de wens van trainer Confessor om vijf spelers van dit eiland in de selectie op te nemen, deed begrijpen. Vooral Vis won de sympathie van het publiek door de rustige manier waarop hij zich van zijn moeilijke taak onder de lat kweet. Zondagmorgen ontving hij hiervoor tijdens de prijsuitreiking een speciale prijs, welke beschikbaar was gesteld door het ministerie van cultuur, recreatie en maatschappelijk werk in Nederland.

Direct na de aftrap, die in tegenstelling tot wat op het programma was vermeld, niet om half acht maar pas een half uur later werd verricht, zaten de beide ploegen op de bal. Het tempo waarmee zij in deze minuten te werk gingen, was gewoonweg verrassend. Na anderhalve minuut spelen stelde Seferina, de zeer beweeglijke rechtsbuiten van de Antillen, de Nederlandse goalie Jan Bloem reeds op de proef met een keiharde kogel. Nederland dat in het begin iets in de meerderheid was, was in de derde minuut dicht aan een doelpunt toe, toen een gevaarlijke situatie voor het doel van de Antillen ontstond na een hoekschop. De gastploeg ontplooide een gecoordineerd en systematisch samenspel, hetwelk stopperspil Erwin Melfor en medeverdedigers voor grote problemen stelde.

Het plaatsen van de Antillianen in deze minuten was niet best, wat mede opviel doordat Nederland mooie staaltjes van samenspel en positie-kiezen liet zien.

● ***Treffer***

Het eerste doelpunt van de partij was toch voor de Antillen. Het gebeurde in de dertiende minuut bij een plotselinge doorbraak door het centrum van de Antilliaanse voorwaartsen. Nog buiten het doelgebied loste Kip een harde schuiver die onhoudbaar voor de Nederlandse doelman in de rechterbenedenhoek in het doel verdween.

De voetballers hielden het tempo na een half uur spelen nog steeds vol. Nederland speelde het korte samenspel heel goed. De gasten waren duidelijk wat gewend geraakt aan de „eigenaardigheden" van het zandterrein. Hun spel was tot op deze hoogte van het duel van veel hoger gehalte dan in hun eerste wedstrijd tegen Suriname. Vooral de linkervleugel waar Wout Bossman, E. Mulders, Hoekema en schakelspeler C. A. van de Lei opereerden, was gevaarlijk. Enkele kansen werden in het laatste kwartier voor de rust aan beide kanten gemist.

● ***Botsing***

Even voor de rust kwamen drie spelers met elkaar in botsing toen de keeper van Nederland uit zijn doel liep om een hoge bal te bemachtigen. Isaak Bernabela werd daarbij aan de linkerschouder en het linkeroor gewond en had bovendien een kapwond boven het linkeroog. Hij werd van het veld gedragen en naar het hospitaal overgebracht waar de wonde werd gehecht. C. Weimar, de aanvoerder van Nederland, liep een soortgelijke verwonding op doch werd op het terrein zelf geholpen door de masseur van de Nederlandse ploeg.

Amper drie minuten na de hervatting gaf Van der Lei het Nederlandse team hoop op een doelpunt toen hij van ver een gevaarlijk schot loste op Vis. De Bonaireaan kon slechts met veel moeite de bal onder controle brengen.

De vijfde minuut bracht het tweede Antilliaanse doelpunt. Kip bevond zich in een kluwen van spelers toen hij na een hoekschop zich snel hieruit losmaakte en de Nederlandse goalie van dichtbij kansloos liet door de bal over diens hoofd tegen het net te knallen.

● ***Feller***

Met de minuut werd de strijd feller. De Nederlanders vochten verbeten voor een doelpunt. Dit hielden zij tot de laatste minuut vol. In de twaalfde minuut werd het bijna 3—0 toen de bal via de staander out ging. In de zeventiende minuut stond Nederland dicht bij succes, toen Hoekema op een pass van Van der Lei alleen voor doelman Vis kwam kwam te staan. Vis stelde zich weer precies in de goede hoek op om de bal op te vangen.

Met een met inzet van alle krachten strijdend Nederland en een ook sterk voetballend Antilliaans team dat krachtige pogingen in het werk stelde om de voorsprong te vergroten en de zege veilig te stellen, kwam een eind aan de wedstrijd.

● ***Opstellingen***

De opstellingen waren als volgt: **NEDERLAND:** doel: Jan Bloem; achter: F. Man. C. Weimar, Th. van Londen en J. Bond; midden: A. Haan en A. van der Lei; voor: J. Muhren, U. P. Hoekema, E. Mulders en W. Bossman.

NED. ANTILLEN: doel: Lionel Vis; achter: Erwin Kadaux, Erwin Melfor en Richard Kock; midden: Clemente Flores en Hubert Braafhart; voor: Humphrey Seferina, Nelson Tromp, Isaak Bernabela, Carlos Constancia en Richard Kip.



● *Het Nederlands Antilliaanse voetbalelftal dat onder leiding van Edmundo Confesor op de eerste plaats eindigde in de rijksspelen. De Antillianen wonnen in hun eerste wedstrijd met 2—1 van Suriname op Aruba en zaterdagavond zegevierden zij in een bijzonder goed duel met 2—0 over Nederland. Staand vlnr: keeper Lionel Vis, Clemente Flores (aanvoerder), Wilhelmus Engelhardt, Cedrik Bronswinkel, Isaak Bernabela, Hubert Braafhart, Mario Matheo, Erwin Melfor, Erwin Kadaux, Carlos Arion. Gehurkt vlnr: Humphrey Seferina, Carlos Constancia Nelson Tromp, Ricardo Kock, Richard Kip en Francisco Faro.*



● *Paniek in de achterhoede van Nederland bij een gevaarlijke aanval van de Antillen. Keeper Bloem staat gereed om de bal op te vangen terwijl ook een van zijn medeverdedigers op de bal afspringt om die weg te werken.*

Les niet geleerd

WILLEMSTAD. — Zij waren er weer, zaterdagavond, de mannen en vrouwen van de soms internationaal gevreesde leuze: Holland spreekt een woordje mee. Bij een goede ondersteuning met gescandeerd handgeklap kan deze leuze soms wonderen bewerkstelligen. Dit was zaterdag niet het geval. Men begon dan ook wel enthousiast, maar na het eerste Antilliaanse doelpunt kwam er een beetje de klad in. Wel werd er nog gesproken over de befaamde Nederlandse leeuw en zijn nog beroemdere hempie, maar het zette geen zoden aan de Nederlandse voetbaldijk. Na de pauze werd dit sfeerrijk geschreeuw bijna niet meer vernomen. De enkeling die het nog even probeerde maakte er gauw enigszins beschaamd een einde aan. Wie echter verwacht had dat het Curaçaose voetbal-publiek een les had geleerd in de voorbije sportweek kwam bedrogen uit. Behoudens applaus bij de Antilliaanse doelpunten en wat reacties bij gevaarlijke ogenblikken bleef men stil of men schakelde al gauw over op de ontmoedigende opmerkingen als „Nos muchanan no ta sirbi" (onze jongens deugen niet). Jammer. Misschien kan het een of andere culturele bureau er wat aan gaan doen, dat ook de Antillen een woordje meespreken: niet alleen de mannen binnen de witte lijnen, maar ook de toeschouwers die zoveel aan een zege kunnen bijdragen. Wellicht een extra programma voor de tv met verplicht meebrullen.

RATTEN MET CONTACTLENZEN

AUCKLAND — Op een oogheelkundig laboratorium in de Nieuwzeelandse stad Dunedin zijn bij ratten kleine contactlenzen aangebracht ten behoeve van het onderzoek naar oogkwalen bij de mens. Met behulp van speciale camera's, verbonden met microscopen, hoopt men zo betere opnamen te kunnen maken van het netvlies van de dieren.



● *Minister F. J. Tromp overhandigt op de bovenste foto de voetbaltrofee aan de aanvoerder van het Antilliaanse team, Clemente Flores. Naast de heer Tromp staat de heer Mordy S. L. Maduro die als voorzitter van de NAVU uiteraard zeer blij was met de zege van de lokale ploeg. Op de andere foto de heer Juan Isa en gedeeltelijk zichtbaar de heer Henry Prince. De heer Isa is hier bezig met zijn toespraak tijdens de sluiting van de spelen.*

Regen van prijzen bij sluiting spelen

WILLEMSTAD — Om kwart voor elf gistermorgen begon in het hofje van Brakkeput Mei-Mei het officiele gedeelte van de sluiting van de rijksspelen met enkele toespraken en de prijsuitreiking en het opspelden van de medaljes. De heer Juan Isa, op wiens schouders in zijn kwaliteit van voorzitter van het landelijk bestuur van de Sportliga voor de Antillen, de zware opgave rustte om in twee maanden tijd de tweede rijksspelen te organiseren, nam als eerste het woord.



Hij zei ondermeer dat zijn bestuur erkentelijk was voor het feit dat prins Claus zich had kunnen vrijmaken om op de Antillen aanwezig te zijn en de opening te verrichten. Hij vervolgde: „Alle wedstrijden hadden een sportief verloop en het hoofddoel van de Sportliga om de jeugd in het koninkrijk dichter bij elkaar te brengen en daarbij nog de sportprestaties te bevorderen, is bereikt. Gezien de korte tijd van voorbereiding konden fouten in de organisatie niet vermeden worden, en hiervoor bied ik namens mijn bestuur onze verontschuldigingen aan voor alle ongemakken en tekortkomingen".

Daarna verzocht de heer Isa, minister J. A. O. Bikker de prijzen uit te reiken. Tegelijkertijd hielpen verschillende personen een handje mee om de medaljes op de jas van de winnaars te spelden. De eer om de voetbaltrofee aan de Antilliaanse voetbalaanvoerder, Clemente Flores, te overhandigen kreeg minister F. J. Tromp, zelf een enthousiaste voetballiefhebber.

Daarna werd nog een groot aantal speciale prijzen uitgereikt, zowel aan deelnemers als aan organisatoren. Dr J. Verhoeve overhandigde vijf ereprijzen die beschikbaar waren gesteld door de minister van cultuur, recreatie en maatschappelijk werk in Nederland. Deze prijzen waren voor de sportlieden die zich het meest hebben onderscheiden gedurende de spelen. Dit gold voor heel hun optreden zowel in als buiten het sportterrein, hun sportiviteit, hun gedrag en prestaties, en hun omgang met de andere atleten.

De uitverkorenn waren: Hennep en Vis van de Antillen, Kruys van Nederland en Monsels en Nahar van Suriname. Enkele prijzen werden voorts door de waarnemend voorzitter van het landelijk bestuur van Suriname uitgereikt aan de bonden en organisaties terwijl de secretaris van dit bestuur twee persoonlijke prijzen aan de heer Juan Isa en Henry Prince, als blijk van waardering voor hun harde werken, overhandigde.

Gastvrijheid

Namens de Nederlandse delegatie betuigde de heer J. Timman, voorzitter va nhet landelijk bestuur van Nederland, zijn dank jegens de Antillen voor de gastvrijheid die zij hebben genoten gedurende de afgelopen week en voor de goede organisatie. Dr ir F. E. Essed, voorzitter van de Sportliga, zei daarna in een gloedvolle toespraak onder meer dat het doel van de Liga, het bevorderen van de intermenselijke- en sportcontacten tussen de rijksdelen bereikt was en dat het succes te danken is aan het werk van het landelijk bestuur van de Antillen en ook aan de aanwezigheid van prins Claus die grote belangstelling heeft getoond voor de spelen.

Een bijzondere vermelding van hem kreeg de twaalfjarige E. Brigitha van de Antillen, die ondanks haar jeugdige leeftijd de moed had opgebracht om het tegen de oudere Nederlandse en Surinaamsen op te nemen en daarbij nog de tweede plaats te behalen.

Dank van Nederlandse sportlieden

WILLEMSTAD — Namens de Nederlandse sportdelegatie zonden twee deelnemers, H. D. Kruys en H. Boersma, de volgende dankbetuiging aan de organisatoren van de rijksspelen en aan de Antilliaanse gemeenschap in het algemeen:

„Het is ons, leden van de Nederlandse delegatie, afgevaardigden naar de koninkrijksspelen een behoefte aan de Antillen, en in het bijzonder Curacao, dank te brengen voor de bijzonder prettige wijze, waarop wij door u zijn ontvangen. In het bijzonder zijn wij getroffen door de hartelijkheid en gulheid van de bevolking, door de heerlijke zon, waarvan wij slechts een klein beetje hinder hebben gehad, en bovenal door uw prachtig land.

De organisatie was goed en de sfeer tijdens de wedstrijden voorbeeldig; de sportiviteit van onze tegenstanders en van het publiek is boven alle lof verheven. Natuurlijk hebben we gehoopt te winnen en misschien hebben wij dat ook een beetje verwacht. Toch hadden wij onze tegenstanders geen moment onderschat, en terecht!

Het is voor ons een onvergetelijke ervaring geweest. Wij hopen u, wanneer de spelen in Nederland worden gehouden, met dezelfde hartelijkheid, gastvrijheid en vooral sportiviteit te mogen ontvangen. Dit zal niet eenvoudig zijn, want dit was werkelijk fantastisch! Sportvrienden, nogmaals bedankt, en tot ziens".

Baseball te Brievengat

ALL STARS: 6 UNION DEIN: 4

WILLMSTAD — Op het terrein van Brievengat heeft de ploeg van All Stars voor eigen publiek de baseballwedstrijd tegen Union Dein gewonnen met 6-4. Winnende pitcher was Sales Quammie.

All stars nam twaalf hits voor zijn rekening en beging twee veldfouten. De beste man aan slag was Ervio Jansen met drie hits in drie slagbeurten. Sales Quammie noteerde daarnaast nog een homerun. Bij Union Dein haalde Pinedo het meeste uit zijn slagbeurt: hij was goed voor twee hits in de vier keer, welke hij aan slag kwam. Rojas wist voor Union Dein eveneens een homerun te slaan. Verliezende pitcher was Alvarez.

Ereprijzen

WILLEMSTAD. — Namens het Nederlandse ministerie van cultuur, recreatie en maatschappelijk werk reikte dr J. Verhoeve, lid van het hoofdbestuur van de Koninkrijkssportliga, gistermorgen tijdens een feest met barbecue te Brakkeput Mei-Mei enkele ereprijzen uit aan de sportlieden die zich tijdens de tweede rijksspelen het meest hebben onderscheiden. Twee Antillianen (tennisser Hennep en voetballer Vis), twee Surinamers (zwemmer Nahar en atleet Monsels) en één Nederlander (judoka Kruys) kregen een prijs.

Bij de jury (voorzitters van de landelijke besturen) hebben de volgende overwegingen gegolden.

Hennep: voor zijn moedige gevecht tijdens een tenniswedstrijd toen hij een achterstand van [illegible] 2—5 omzette in een overwinning.

Kruys: om zijn sportieve en prettige gedrag waarmee hij zijn meerderheid heeft getoond tijdens de judowedstrijden. Hij heeft tevens royaal geprobeerd andere deelnemers wat van zijn kennis van judo bij te brengen. Ook voor Broerema gold hetzelfde, maar er was maar een prijs.

Nahar: omdat deze bij het zwemmen in staat was geweest om voor de eerste maal de hegemonie van Nederland te doorbreken. De jury heeft ook rekening gehouden met het feit dat hij het vorige jaar reeds een goede prestatie leverde.

Vis: vanwege de rustige en sportieve gedrag bij het uitoefenen van zijn moeilijke taak van voetbalkeeper. De jury had hem met groot genoegen aan het werk gezien.

Monsels: die bij atletiek eveneens de hegemonie van Nederland heeft doorbroken en bij het hardlopen tweemaal een gouden medalje behaalde.

Werken voor de toekomst

HET commentaar van de vele voetballiefhebbers na de wedstrijd van zaterdag in het Rifstadion, was eens luidend: "Dit team moet men bij elkaar houden, deze jongens moeten de kans krijgen om zich verder te bekwamen, aan deze jongens kunnen wij iets hebben in de toekomst". Wij delen deze mening in zekere zin ook. Wij denken ook dat de jeugdvoetballers met de kleine voorbereiding die zij hebben gehad, doordat de manier waarop de selectie zou worden toegepast pas twee weken voor de spelen bekend werd, werkelijk een goede indruk hebben achtergelaten.

Trainer Confesor heeft daarbij ook getoond met veel takt te werk te kunnen gaan en de nodige invloedl op de spelers te hebben. Hij is in zijn opzet om de voetballers vooral een grote dosis aan mentale kracht te geven, geheel geslaagd. Hieraan heeft in het verleden nogal veel ontbroken.

Hoe zou men nu deze selectie bij elkaar houden?

Het eerste probleem dat daarbij komt kijken is het transport van de spelers van het ene eiland naar het andere, wat geen goedkope zaak is voor de voetbalwereld die toch al met zoveel financiële problemen te kampen heeft. Zonder steun van buiten zou dit niet mogelijk zijn.

De overheid, het bedrijfsleven of andere instanties zouden hier wellicht zeer nuttig werk kunnen verrichten. Men zou in het klein kunnen beginnen, namelijk met steun van buiten de kerngroep, laten wij zeggen, de spelers tweemaal per maand een weekeinde in centrale training bij elkaar te laten komen. Hoewel wij van mening zijn dat de eilanden, ieder op zich wél voorlopig een seniorenselectie moeten blijven aanhouden, is het voorbereiden van deze jeugdgroep thans veel belangrijker. Met deze groep moet men nu gaan werken als voorbereidend werk op de toekomst.

Men moet dan de eerste tijd zo weinig mogelijk ploegen naar het buitenland zenden. De laatste tijd worden er toch niet zulke donderende successen behaald. Het zwaartepun moet geheel gelegd worden op de jeugd, die dan over enkele jaren, wellicht met betere kans op goede resultaten, de Antillen kan vertegenwoordigen. Met de nodige steun van buiten en een klein beetje besparing op het huidige seniorenteam zou dit bereikbaar zijn.

GEORGETOWN. — De leider van de Amerikaanse neger-organisatie „zwarte macht", Stokeley Carmichael, mag niet meer op het eiland Trinidad komen, waar hij geboren is, zo heeft de diplomatieke vertegenwoordiging van Trinidad in Georgetown meegedeeld.

Wonderen in Rifstadion

WILLEMSTAD. — Het herhaalde verzoek van de Amigoe om eindelijk eens ballenjongens te charteren voor belangrijke wedstrijden is in goede NAVU of CVB-aarde gevallen. Op de wonderlijke voetbalavond welke de laatste dag van de Koninkrijksspelen 1967 zaterdag besloot, stonden er zowaar in groen en wit gestoken ballenjongens langs het terrein opgesteld. Hun eerste optreden leverde hun een voldoende op. Uiteindelijk beten zij het spits af van het ballenjongen-zijn. Dat alles nog niet zo vlot ging kan hun niet aangerekend worden. Zij blijken echter toch gevonden te kunnen worden en dat is al heel wat. Het was dan ook een wonderlijke avond, omdat voor het eerst sinds lange tijd een Antilliaans voetbalteam in eigen huis een overwinning bevocht. Na de smadelijke nederlaag van verleden jaar in het jeugd-toernooi voor het Caribisch gebied toonden de Antillianen dat zij hun mannetje kunnen staan. Dit inspireerde het publiek ook buiten het stadion. Want in de CVB-annalen moet men heel ver terug moeten gaan om het ogenblik te vinden dat voor de laatste maal een bal, over de muren van het stadion verdwenen, weer in het spel gebracht kon worden. Ook dat gebeurde zaterdagavond. Toen een Antilliaanse voet de bal over de muren aan de zijde van het KSC-terrein deed gaan, werd de bal na een minuut weer in het Rifstadion geschopt. Een applausje waard. De kniesoor die opmerkte, dat daar wel een politie-been voor verantwoordelijk was, moet maar naar Klein Bonaire verdwijnen. Daarvoor was de vreugde van terreinknecht Johnny Vrutaal te intens voor.

Salas en Hennep winnen prijzen

Tweede plaats tennis voor NA

Suriname onder de voet gelopen door Antillianen

WILLEMSAD — Een serie bijzonder aantrekkelijke wedstrijden tussen Suriname en de Nederlandse Antillen, die zaterdagmiddag op de C.S.C.-banen te Cas Cora werden gespeeld, vormde een waardige afsluiting van de tennisontmoeting tussen Nederland, Suriname en de Antillen in het kader van de koninkrijksspelen. Het werd een zeer overtuigende zege voor de Nederlandse Antillen, want de Antilliaanse spelers boekten een éclatante 6-0 overwinning. Gezegd dient te worden dat de Surinamers zich dapper hebben geweerd, doch zij waren eenvoudigweg niet opgewassen tegen de veel sterkere Antillianen. Mogelijk zal deze morele klap toch een aansporing zijn voor de Surinamers om wat meer te oefenen, want vooral een gebrek aan routine en — hoewel in mindere mate — te weinig spelinzicht en doorzettingsvermogen waren de oorzaak van hun nederlaag.

Het was in alle partijen duidelijk merkbaar dat de Antilliaanse spelers over meer durf en wilskracht beschikten dan de Surinamers. Heel duidelijk kwam dit tot uiting in de partij van Persad tegen Oscar Salas jr. Persad is een soepele en beweeglijke speler, die echter ditmaal vermoedelijk reeds voor de wedstrijd tegen Salas volkomen ontmoedigd was. Hij speelde althans ver beneden zijn normale prestaties en maakte een groot aantal onnodige fouten. Vooral zijn service liet in deze wedstrijd heel wat te wensen over, want juist op kritieke momenten sloeg hij vrijwel steeds double fault.

Geen kans

In de eerste set nam Oscar in nauwelijks tien minuten een voorsprong van 4-0. Persad speelde zeer ingehouden en geremd en maakte ook daardoor geen schijn van kans om een enkel punt te behalen op de veel sterkere Oscar, die goed weet te plaatsen en geen onnodige fouten maakt. Pas in de vijfde game kwam Persad wat los en nu liet hij zien dat hij toch beslist een aardige partij kan spelen. Het werd verschillende malen deuce, doch Persad verloor deze game toch door een betrekkelijk eenvoudige return in het net te slaan en weer double fault te serveren. De volgende game ging moeiteloos met forty love naar Oscar, die daarmee de eerste set met 6-0 op zijn naam bracht.

Ingehouden

Ook de tweede set begon Persad met een double fault, terwijl hij ook nu weer zeer ingehouden speelde. Toch is Persad een speler met onverwachte hoogtepunten, want bij een achterstand van 0-5 wist hij door goed plaatsen na verscheidene malen deuce toch nog een game te behalen. Ook in de laatste game toonde Persad beter spel. Oscar stond zelfs nog even achter met 30-40. Weer werd het verschillende keren deuce, maar de set ging toch met 6-1 naar Oscar Salas, die wederom bewees tot de topspelers van de jeugd van het koninkrijk te behoren.

Het tweede herenenkelspel tussen De Koning (Suriname) en Hennep (Antillen) was in vele opzichten aantrekkelijker dan de partij tussen Persad en Salas. Er zat aanmerkelijk meer spanning in de wedstrijd, die op verrassende wijze met 6-4 en 11-9 door Hennep werd gewonnen.

Zege Suriname?

Het leek er aanvankelijk op dat Suriname deze partij zou winnen. In de eerste set nam De Koning een 4-1 voorsprong, doch de rustige en zeer beheerst spelende Hennep wist deze achterstand in te halen en om te zetten in een 6-4 overwinning. Ook in de tweede set nam De Koning aanvankelijk een voorsprong, ditmaal met 3-1, waarna Hennep zijn service-game won en er 2-3 van maakte.

Beide spelers toonden goed spel in deze partij, waarbij vooral de goede forehand van De Koning en de fraaie returns van Hennep opvielen. De voorsprong van De Koning met 4-2 werd door Hennep te niet gedaan, het werd vier gelijk. Hierna verloor Hennep zijn service-game en het werd na enkele malen deuce 5-4 voor Suriname.

Hennep maakte de stand weer gelijk en het werd nu een boeiende strijd, waarvan de vele toeschouwers bijzonder genoten. De Koning is een onverstoorbare speler en een waardig représentant van Suriname's sportieve jeugd. Op de stand 8-7 liet Hennep twee matchpoints verloren gaan. Op 10-9 voor de Antillen werd het wederom verscheidene malen deuce, maar daarna ging het spel — door nogal nonchalant geslagen ballen van De Koning — als een nachtkaars uit en Hennep won deze partij met 11-9.

Moeizaam

In het eerste damesenkelspel boekte mej. Ninon Pimentel een wat moeizame drie sets overwinning op mej. Lieuw van Suriname. In de eerste set speelden beide meisjes, ondanks een vrij groot publiek, vrij lauw en met weinig animo. Ninon Pimentel won deze set met 6-4. In de tweede set was mej. Lieuw aanmerkelijk beter op dreef en ook Ninon Pimentel speelde nu met wat meer durf en spirit. Mej. Lieuw won deze set met 6-4.

In de derde set zakte het spel weer af en nu kwam heel duidelijk naar voren dat de looptechniek van de beide meisjes nogal iets te wensen overliet. Het zou zowel voor de Antillen als voor Suriname goed zijn wanneer er meer aandacht zou worden besteed aan de algemene training van de meisjes. Het is opvallend dat er bij de training van de jongens veel meer gelet wordt op een goede houding en looptechniek. Stellig is de slechte training de oorzaak van het feit dat zowel de Antilliaanse als de Surinaamse meisjes, vergeleken met de Hollandse meisjes, een povere indruk maakten. Ninon Pimentel won de derde set vrij gemakkelijk met 6-3.

In het tweede damesenkelspel boekte Amelia Salas in twee sets, 6-4 en 7-5, een fraaie overwinning op mej. De Haas.

In de herendubbel De Koning/Persad tegen Salas/Hennep weerde Suriname zich geducht, maar de Antillianen wisten toch in drie sets de overwinning te behalen. Persad speelde in deze dubbel beter dan in zijn enkelspel tegen Salas. Salas/Hennep wonnen deze partij met 6-1, 4-6 en 6-3.

Niet boeiend

De damesdubbel tussen mej. Salas/Pimentel en mej. Lieuw/De Haas resulteerde, na een weinig boeiende strijd, in een drie sets overwinning voor de Antillen. Een groot deel van het publiek was toen reeds vertrokken, teneinde de voetbalwedstrijd in het Rifstadion bij te wonen. Mogelijk was dit ook de oorzaak dat de dames niet zo veel animo meer hadden. Mej. Salas/Pimentel wonnen deze partij met 6-3, 0-6 en 7-5.

De eerste prijzen van het tennistoernooi gingen naar de Nederlandse meisjes mej. Vos en mej. Fraavenhoven en Oscar Salas jr en Hennep van de Antillen. Zowel Salas als Hennep wonnen één wedstrijd in de ontmoeting tegen Nederland.

De prijzen werden gistermorgen tijdens een barbecue te Brakkeput Mei-mei uitgereikt. Hennep kreeg bovendien een ereprijs welke beschikbaar was gesteld door de minister van cultuur, recreatie en maatschappelijk werk in Nederland.

Staten van de Nederlandse Antillen
vergadering op DINSDAG, de 22ste augustus 1967, des morgens om 11.00 uur.
Te behandelen onderwerpen:
1. Ingekomen stukken.
2. Ontwerp-landsverordening tot wijziging van de Curacaosche Mijnwet (P.B. 1909, no. 43) (1966-1967-60).

De Griffier,
F. van Grieken

EILANDGEBIED CURACAO

Namens het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curacao worden ten openbare verkoop aangeboden voor de Dienst afgekeurde:

AUTO'S — PICKUPS — TRUCKS — JEEPS

Inschrijvingen moeten uiterlijk 24 augustus 1967 te 10 uur v.m. op speciale inschrijfformulieren op het Bestuurskantoor, Scharlooweg 35, worden ingediend op de in de verkoopsvoorwaarden aangegeven wijze.

Inschrijfformulieren en verkoopsvoorwaarden zijn vanaf 16 augustus a.s. op werkdagen tot 3.30 uur n.m. verkrijgbaar op het Hoofdkantoor van Openbare Werken te Parera tegen betaling van f. 1,— per stel.

Kijkdagen: alle werkdagen (behalve zaterdag) uitsluitend van 4-6 uur n.m. vanaf 16 augustus a.s. op het terrein van de Werkplaatsen van de Dienst Openbare Werken te Parera.

Het wnd. Hoofd van de Dienst
van Openbare Werken,
Ir. R. A. Hodgson.